Telegraphische Depeschen. Beliefert bon ber Uniteb Dreg.)

Inland.

Schwere Schneefturme in Ret Port. Der Derfehr unterbrochen.

Rem Port, 25. Jan. In ber Racht jum 25. Januar brach ein Schneefturm los, ber ber schwerste mar, ben New Port feit 1888 gefeben. Das Better begann am frühen Morgen und gerbrach Baume, Telegraphenstangen und Drahte wie Steden und hielt bis Mittag an. In allen Stragen lagen Zweige und Erummer, fo bag jeder Bertehr in's Stoden gerieth.

Geit bem großen Bliggarb vom Marg 1888 ift eine folde Bermuftung nicht erlebt worben, und es ift fehr bie Frage, ob jener berühmte Sturm in feinen Folgen auf bie elettrifchen Bertehrsmittel ber Stadt fo ernithaft mar wie diefer. Schon am frühen Morgen mar jeber telephonische und telegraphische Bertehr unterbrochen, Die gestürzten Telegraphen= ftangen und Baume hinderten bas Laufen ber Stragenbahnen, und felbft bie Sochbahnen mußten mit ber größten Borficht fahren und öfters wegen ber blodirenden Telegraphendrahte anhal: ten. Um meiften hatten Polizei und Feuermehr gu leiden, die von jedem Ber= fehr abgeschnitten maren und die gefammten gur Disposition ftebenben Mannschaften gur Bieberherftellung bes Bertehrs aussenden mußten. In man= den Stadtvierteln herrichte totale Fin= fterniß, da in Folge des nahen Boll= monds fast gar teine eleftrifchen Lichter brannten.

Bei Beginn ber Dunkelheit erlieg ber ftellvertretenbe Polizei = Superintenbent Byrnes einen Generalbefehl, indem er ben Polizeimannichaften Die augerfte Bachfamteit anempfahl, bamit nicht Berbrecher unter bem Schute ber Dun= !elheit Leben und Gigenthum gefährbe= ien. - Biele Saufer und Sotels, 3. B. Das "Union Square Botel" an 15. Gtr. and 4. Alve. find geradegu blodirt, fo= daß bie Ginmohner nicht aus benfelben beraus tonnen.

Später. Bis um 1 Uhr ift Rem= Port noch ohne jegliche Berbindung. Der Drähte liegen barnieber, und es ift feinerlei Radricht ju erhalten. Die Bolizei und Feuerwehrcompagnien patrouilliren bie Stadt, um ben Musbruch eines Weuers zu verhüten. 3wi: den Rem-Baven und Nem-Port ift jeglichr Verfehr auf telegraphischem Wege abgeidnitten.

Aufgefnüpft.

St. Louis, Mo., 26. Jan. Tillie Daly, ein junges, in ber Familie bes Berrn Jamiejon beschäftigtes Dienft= nabchen, murbe gestern mabrend fie fich mf ihrem Bege nach Baufe befand von fe ju vergewaltigen fuchte. Beran: tabende verscheuchten ben Unhold, boch purbe berfelbe fehr balb barauf ergriffen, son einer muthenben Boltsmenge um= ringt und am nächften Baume aufgelnüpft.

Niagara Falls, N. D., 26. Jan. Rurg nach 6 Uhr geftern Abend paffirte in unbefannter Frember Goat Island. Er fab ben Brudenwarter, unterhielt ich mit ihm eine Zeitlang und fprang in bemfelben Augenblid, ba ihn ber Barler unbeobachtet ließ, über bie Brude linab in bie Stromidnellen. Geine leiche ift bisher noch nicht gefunden

Miles tehrt nach Chiengo guritd.

St. Louis, Mo., 26. Jan. General Miles und Stab find hier heute Mittag abgereift. Der General bigiebt fich von bier birett nach Chicago. Die meiften ber bier anmejenben Regimente tebren norgen nach ihren Stanbquartieren gu=

Gin Brediger im Schlamaffel.

Joungstown, D., 26. Jan. Berr Billiam Bright murbe fürglich gum Brediger ber hiefigen Bresbyterianers Kirche gewählt. Nach ber Bahl ftellte s fich indeffen heraus, bag herr Bright nverheirathet war, weder Frau noch tinder hatte. Die Schwierigkeit ift nun, vie den Brediger wieder los gu werben, in bie Rirchengesete vorschreiben, bag jer ermählte Baftor Frau und Rinber jaben muß.

Beridwunden

St. Louis, Do., 26. Jan. Berr E. Ballam, ein Chicagoer Sanblungereis enber, ift fpurlos aus bem hiefigen Brand Central Sotel verfdwunden. Da r bei feinem Berichwinden aus bem Sotel gut mit Gelb verfeben mar, fo ürchten feine Freunde, bag er Berbrechern in bie Banbe gefallen ift.

Erichof fein Beib.

San Marcos, Ter., 26. Jan. Mar Edneiber ichog und tobtete geftern feine frau, mahrend fie bei ihm am Tijche Schneiber fam betrunten nach Saufe und fing mit feiner Frau einen Bortwechfel an. Im Berlaufe beffelben og er einen Revolver, richtete benfelben jegen seine Frau und schoß mit bem ben angegebenen Refultate. Schneiber purde verhaftet.

Regulatoren an ber Arbeit.

Wheeling, B. Ba., 26. Jan. James Ballard und John Barber wurden gebern Abend von einer Abtheilung fogejannter Rothmanner in Wirt County m einen Baum gebunden und jammer: ich burchgeblaut. Dscar Reller, einer er Rothmannner, murbe fpater verhaftet. | tung eines Inquefts erfucht.

Springfielb, 26. Jan. Bis gur 25. Aftimmung war bas Rejultat bas gleiche. Balmer erhielt 101, Dglesby 100 und Streeter 3 Stimmen.

Beging Selbfimorb.

Cincinnati, D., 26. Jan. Jan G. Sallerbach, ein ehemalig recht befannter hiefiger Raufmann erfchog fich hier geftern. Der Gelbumorber binterlägt eine Wittme und fünf Tochter. Man glaubt, bag Gifersucht ihn gu bem verzweifelten Schritte trieb.

Gingefangen.

San Antonio, Ter., 26. 3an. Col. Ebby, ber jungft ermählte Rachfolger bes Berrn Chuard Campbell hat in feis nen Büchern einen Fehlbetrag von \$50,000 aufzuweifen. Berr Ebby ift verhaftet worben. Geine Burgen haften für ben Fehlbetrag.

Mustand.

Familien=Tragodie.

Berlin, 26. Jan. Bilhelm Bon ber Rirchen, ein hiefiger Abeliger, erichog heute Morgen feine Frau in einem Un= falle von Beiftesftorung. Er ging bann in bas Schlafzimmer feiner Familie und tödtete feine beiben jungften Rinber burch einen mohlgezielten Revolverschuf.

ZageBereigniffe.

- Bei bem Grubenunglud nahe Gelfenfirchen find 52 Menichen umge-- Das öfterreichische Abgeordneten=

haus ift auf Befehl Raifer Frang Jojephs aufgelöft worben. - Der Prafibent ber Republit Chili ift von einem Theil ber ihm bisher treu

gebliebenen Truppen verlaffen worden. - Beftige Schneefturme werben aus Rugland gemelbet. Die Stadt Chartow ift eingeschneit und vom Bertehr mit ber Mugenwelt ganglich abgeschnitten. Dan fürchtet, daß binnen Rurgem, wenn bas frürmische Better anhält, eine Sungers: noth unter ben Urmen ber Stadt aus=

- 3m westlichen und nördlichen Deutschland ift Thanwetter eingetreten. - In Betin, 3a., ift bie Samburg: Brauerei niebergebrannt. Der Berluft beträgt \$100,000, ift aber burch Ber:

ficherung gebedt. - Bar Alexander hat ben finnischen Landtag in Berjon eröffnet.

- 4000 beidaftigungsloje Arbeiter hielten geftern in Samburg eine Berfammlung ab und nahmen Beichluffe an, um ben Genat ber Stadt gur Mb= hilfe ber unter ihnen herrschenden Roth zu veranlaffen.

Lotalbericht.

Gin durchtriebener Gauner.

Ein burchtriebener Rerl hat eine Ingahl Geschäftsleute ber Beftfeite in ben letten zwei Bochen auf folgende Beife beschwindelt. Er bittet ben Labenbe= fiber, ihm gegen Gilbergelb einen Behn= bollaricein einzuwechseln, und ichliekt por ben Mugen feines Opfers bas Ba: piergelb in ein Couvert, angeblich um es feiner Mutter gu ichiden. Beim Bahlen ber Gilberbollars entbedt nun ber Befcaftsmann, bag es nur neun find und macht ben Schwindler barauf aufmert= fam. Diefer giebt an, bas Gelb eben pon einem Nachbarn erhalten zu haben und laut das Connert gurud, um mit bem Gilbergelb fich wieber gu bem Rachbarn zu begeben. Da ber Sochftapler nicht wieber fommt, fo wird ichlieflich bas Couvert geöffnet und gur großen Betrübnig bes Ungeführten ift ber Behn= bollarichein verschwunden.

Frau Martels Brogeffirung.

Die Brogeffirung ber bes Morbes an: getlagten Geleftine Martel nahm beute Vormittag vor bem Tribunal bes Rich= ters Reriten ihren langfamen Fortgang. Der Bertreter ber Unflage bemühte fich, barguthun, bag bie Frangofin ben Batrid Brennan nicht in ber Bertheidigung ihrer Tugend, fondern aus bloger Sab: fucht erichoffen habe und bie Boligiften, welche bes Ermorbeten Leiche furg nach Berübung bes Berbrechens auffanden, ertlarten, bag fich in ber Rleibung bef: felben noch nicht einmal ein rother Cent befunden habe. Mehrere Rachbarn bezeugten, Frau Martel habe faft allnächt= lich herrenbefuch erhalten und mit ihren Besuchern weiblich gezecht.

Belohntes Berdienft.

Laut Erlag bes Burgermeifters ift ber feitherige Gefretar bes Bolizeichefs, Capitan Dichael Brennan, jum Mifi: ftenten bes letteren befordert morden. Gine Behaltszulage ift bamit nicht verbunden und foll bie Beforberung bes Berrn Brennan eine Belohnung für feine langjährigen treuen Dienste fein.

Rahm zu viel Arznei.

Beftern ftarb ein an Schwindfucht leibenber Infaffe bes Armenhaufes, nachdem er eine übergroße Dofis ber Argnei genommen hatte, welche ihm gur Befampfung bes Buftenreiges verordnet worben war. Der Superintenbent ber Anftalt, Dr. Wimmermart, bat, um aller und jeder Berbachtigung ben Boben gu entziehen, ben Coroner um Abhal:

Meberfahren.

Zahlreiche Personen unter den Rädern getödtet.

Der Sjährige Charles Woodwarb murde geftern in ber Rabe ber Barrifon Str. von einem Rabelguge ber State Str. Linie niebergeworfen und eine Strede weit fortgeschleppt. Der Bebauernswerthe Junge erlitt babei ichwere Quetidungen und eine tiefe Rifimunde am rechten Beine. Er murbe in Die Bohnung feiner Eltern, 388 State Gir., perbracht.

Die fechszigjährige Catharina Burling von 2317 Portland Ave. murbe an ber Rreugung ber Archer und Went: worth Ave. von einem Buggy überfah: ren und wird voraussichtlich ben babei erlittenen Berletungen erliegen. Der Ruticher des Buggies ichien die Controlle über fein Bferd verloren gu haben, jeben= falls jagte er bavon und bie Boligei ift noch nicht im Stanbe geweien, ihn auf= gufinden. Dr. Gis, ber bie Bermundete behandelt, fagt, bag die Birnichale gebrochen fei und bag die Fran auch fcmere

innere Berlekungen erlitten babe. In ber Rahe ber 40. Gtr. murbe am Samftag Abend Charles Mcharris aus Detroit, melder jum Befuche feines in Bullmann arbeitenben Brubers berge= tommen mar, von einem Buge ber Illinois Central-Bahn überfahren und

Un ber Beftern Ave. murbe am Sam= stag Abend ber 25jährige Daniel D'Learn von einer Rangirlocomotive ber Northweftern Gifenbahngefellichaft überfahren und bufte ben rechten Arm Das Berichulben an bem Unfalle foll ben Locomotivführer John Reed treffen. D'Leary murbe in bas St. Lucas Sofpital gebracht.

Rob. Albenbergh aus Evanfton murbe geftern Abend von einem Buge ber North= veftern Bahn niebergeworfen und fo fchwer verlett, bag er heute fruh gegen Tagesanbruch im Alexanderhofpital bereits perftarb.

Brandftiftung.

frau Telhaufer gefährdet das Leben gahlreicher Derfonen.

Seute fruh, furg nach Mitternacht, nahm ein Poligift bichten Rauch mabr, welcher ben Fenftern bes Saufes 555 S. Clart Str. entstieg. Er allarmirte ichleunigst die Feuerwehr und fand, nachdem er' fich gewaltsam Gintritt in bas Gebäude verichafft hatte, Die Befigerin beffelben, Frau B. Telhaufer, bamit beichäftigt, vermittelft ölgetrantter Lumpen bie Flammen zu nahren. Gie murbe verhaftet und nachbem bie im Saufe ichlafenden Ginmohner gewedt maren, nach ber Boligei=Station ber Ir= morn gebracht. Dan glaubt, bag ber Bunich, bie Berficherungsfumme gu er: langen, Frau Telhaufer ju ber Brand: aber auch an ihrer vollen Geiftestlar:

Der angerichtete Feuerichaben beläuft fich auf etwa \$500. Gin Mann Ramens Dengleson, und eine Bewohnerin bes Saufes, Carrie Miller, murben fpater ebenfalls als verbächtig verhaftet.

Unnatürlicher Bater.

Frau Rillen von Do. 27 Chatham Str. fprach heute Bormittag mit zwei 15= refp. 9jährigen Madden im Boli= zeigericht ber Dft Chicago Mve. = Station por und ergahlte, bag fie biefelben aus bem Saufe bes Do. 204 Dft Divifion Str. wohnhaften James Miller entführt habe. Miller ift ein im Dienfte ber Stadt ftehender Brudenbauer und foll bie beiden Mabchen, welche feine Rinder find, nicht nur Tage lang haben hungern laffen, fonbern auch mehrmals zu nachtlicher Stunde auf bie Strage gejagt haben. Die Polizei wird ihn mahr: fceinlich verhaften.

Bill ju feinem Gelde tommen.

Berr 3. G. Parts, ber Chef=3nge= nieur ber hiefigen "American & Merican Inveftment Co.", welche im Jahre 1889 gur Musbeutung merifanischer Grubenfelder gegrundet wurde, ift her= getommen, um \$1228, welche bie Com= pany ihm an Gehalt und verauslagten Arbeitelöhnen ichulbet, gu erheben. Gs foll ihm, feiner Angabe nach, recht viele Mube toften, gu feinem Guthaben gu fommen. Unter ben Grundern biejer Befellichaft befand fich auch Berr C. B. Solmes. Derfelbe will indeg jest nichts mehr mit ihr zu thun haben.

Freder Strafenraub.

Die Lehrerin Frau Balmont fpagierte am Samftag Nachmittag die Lafe Str. entlang, als ploplich in ber Rabe ber Salifornia Ave. ein Strold Ramens Beterfon auf fie gufprang und fie um ihre Borfe beraubte. Der Ranber murbe fpater von ben Boligiften Dillon und Ringros verhaftet und theute Bormittag von Richter Cberharbt unter \$500 Burgichaft bem Criminalgericht überwiefen.

Störte Die Beilearmee.

Chas, Gberling, ber 26 Roma Str. wohnt, fand heute por Richter La Bun unter ber Unflage, gestern ein Genfter in ber Salle ber Beilfarmee un ber 2B. Indiana Str. gerbrochen und im betrun: tenen Buffande Die Berfammlung mehr: mals geftort ju haben. Die hubiche Befehlshaberin ber Armee mußte fo ein: bringlich ju reben, bag ber Richter ben Uebelthater um \$500 ftrafte.

Bebensmude.

fries aufgeflart.

Zwei Manner begehen Gelbftmord mittelfi Erhangens.

Die Bittme Belene Fries ftarb geftern im Countyhofpital im Alter von 38 Sahren an ben Folgen einer Arfenit-Bergiftung. Die Berftorbene, melde in 453 G. Beftern Mbe. einen fleinen Baderladen betrieb, verließ ihre Bob: nung am Mittwoch und wurde gestern in fterbendem Buftanbe in einem Bimmer bes Bradford Sotels, bem Rorthmeftern Bahnhof gegenüber, gefunden. Sofpital, wohin man fie fofort überführte, erflarte fie, fich vergiftet gu ba= ben und bauchte bald barauf ihren letten Athem aus.

Frau Benrichs vermißte heute Morgen ihren 38jahrigen Gatten Charles im gemeinschaftlichen Schlafzimmer. Sie fuchte und fand ihn im Rebengimmer als Leiche. Er hatte mittelft Erhängens Gelbstmord begangen. Die fofort angestellten Biederbelebungsversuche blieben erfolglos und ber Befund ber Leiche lieg barant ichliegen, bag bie verhang= nigvolle That bereits langere Beit vor ber Auffindung begangen mar. Das Chepaar foll ftets in gutem Ginverneh: men gelebt und ber Gelbftmorber geftern Abend noch bei befter Laune fich befunben haben. Gin Inquest wird vermuth: lich Licht in bie buntle Angelegenheit bringen. Senrichs wohnte im Saufe 683 G. Beftern Ave. und mar Bau: unternehmer.

3m Saufe 691 Laffin Str. murbe heute fruh ein Dann Ramens Sans Smith erhangt aufgefunden. Smith mar ein Sollander, etwa 55 Jahre alt und verheirathet. Er war feit langerer Beit ohne Arbeit, welcher Umftand ihn mohl zu feinem berzweifelten Schritt bewogen hat.

Rury und Reu.

* Giner ber alteften Locomotipführer ber Northweftern Gifenbahn, Friebrich 5. Fifder, murbe geftern unter großer Betheiligung von Seiten feiner Colles gen und Freunde beerbigt.

* Bor etwa 50 Mitgliebern ber "A R. Parfons Affembly" fprach geftern Frau Lucy Parfons über bie "Stlaverei ber Frauen", vermochte indeg taum mit ihrem Bortrage bas Bublitum ju er-

* Die Arbeiter ber "Northwestern Trimming Mannfacturing Co.", 15 Marfet Str., haben bie Arbeit niebergelegt, ba sich bie Inhaber ber Finna, Robriggs und Ginger, nicht bagu entfchliegen wollten, die tägliche elf= bis zwölfstündige Arbeitszeit zu furgen. * Etwa 30 Mitglieder ber "Bisitation und Mib Gociety" ftatteten geftern unter tung bes Commiffars Thomas bem

Armenhaufe in Dunning einen Befuch ab. Gin in ber Unftalt befindlicher ehemaliger Golbat vom 72. Rem Dorter Infanterie-Regiment, Georg Lawrence, murbe auf Beranlaffung bes Maenten Barrett in bas Golbatenheim überführt.

* Der Gemeinberath von Cicero hatte am Samftag Abend in Auftin eine Gib= ung, in welcher bie Canalisationsfrage erledigt und eine Ordinang bezüglich ber Pflafterung ber Late Str., gwifden Ribgewood Ane. und Robinfon Str., angenommen murbe.

* Die 17jahrige Emma Gratton ift fammt bem einjährigen Rind ber Frau Gebring, bei welcher Emma wohnte, feit lettem Samftag aus ihrer Bohnung, Ede ber Superior und 92. Str., per: fdwunden. Gie wird von ber Boligei

* Ginen ungludlichen Fall that geftern ber Schlachthausarbeiter Daniel Rorton in feiner Bohnung, 4317 Salfteb Str. Er fiel die Treppe binab und erlitt babei einen complicirten Beinbruch.

* Geftern Nachmittag murbe ber Frau Barris von Barfam, Bis., Die im Leland Sotel abgestiegen ift, ihre Geldtafche mit ungefähr \$100 Inhalt gestoh len. Die Frau hatte gerade Billets für bie Abendvorftellung im Grand Opera Bouje getauft, als ber Diebstahl ausge=

* In bem Raucherhaus ber Firma Relfon Morris in ben Biebhofen brach geftern fruh Feuer aus. Gludlicher: weife gelang es balb, ber Flammen Berr ju merben, fo bag ber Schaben mit 8400 gebedt ift.

Sames Williams murbe heute Bor: mittag vom Richter Rerften auf zwei verichiebene Diebftahls = Antlagen bin unter \$1500 Burgicaft an die Grofgedworenen verwiesen. Billiams batte ber Fran Minnie Rabel pon 29 Cheft. nut Str. \$35 in Baar und bem herrn Chas. Rroll von 382 Dat Str. ein Baar Sojen geftohlen.

* Albert Parlow, ber Mann, welcher ben Billiam Miller burch mehrere Revolvericuffe verwundete, weil ber felbe ihm feine Frau abfpenftig gemacht hatte, ift vorläufig noch einmal feiner Bestrafung entgangen, ba bie Gefchwo: renen bes Richters Chepard fich in feinem Falle nicht zu einigen vermochten.

* Joseph Moniban fist auf ber Oft Chicago Abe. Station gefangen unter ber Unflage, bem auf ber Gubfeite etab: lirten Schneiber Fred Griesheimer einen falfchen Ched jum Betrage von \$15 aufgehängt zu haben.

* Richter horton wies heute bie viels face Millionarin Bettie Green mit ihrer bekannten Rlage auf Rudgangig: machung bes Bertaufs ber Section 21 in Cicero endgiltig ab.

Arbeit für die Feuerwehr.

Das Verschwinden der frau helene Die "Chicago Refined Metal Co." um \$4000 gefchäbigt,

Rehrere fleinere Branbe.

In ber verfloffenen Racht verurfacte ein überheigter Schmelztiegel in ber Chicago Refined Metall Company's Foundry" an der 91. und Marquette Str. einen Brand, welcher einen Gcha= ben von etwa \$4000 anrichtete. Der Berluft ift burch Berficherung nahezu

Beute frub um 9 Uhr murbe in bem Saufe 690 Roble Str. Feuer entbedt, aber von ber prompt erschienenen Feuer= wehr im Reime erftidt. Der Schaben am Gebäude, welches herrn Dich. Sawahti gehört, beträgt etwa \$50, außerdem murden die Mobel ber Frau Drowisti jum Betrage von 840 be= fchädigt.

Gin fleines Fener in bem breiftodigen Gebäube Ro. 20 B. Madijon Str. wurde heute fruh 121 Uhr im Entstehen entbedt und, ehe es weiteren Schaben anrichten fonnte, geloicht.

Geftern Radmittag ftedten Rnaben, welche mit Bundholgern fpielten, einen an einer Muen zwischen Desplaines und Union Str. gelegenen Bolgichuppen in Brand. Das Gebaube mar Eigenthum eines herrn Jenfing. Der Berluft wird auf etwa \$300 gefcatt.

Mus unbefannter Urfache entstand in ter Segelmacherwerkstatt von John Davidjon, an Late und Martet Gtr., heute Morgen ein Brand, welcher einen Schaben von ungefähr \$1000 perur-

Mnfteriofer Zodesfall.

Minnie Deerings trauriges Ende.

In Schäfers Sotel, Ro. 967 Rorth Clart Str., ift geftern Morgen bie 24: jahrige Minnie Deering unter recht fonberbaren Umftanden verftorben. Minnie hatte am Sonntag vor acht Tagen bas Ro. 1120 Roble Ave. gelegene Sans ihrer verheiratheten Schwester verlaffen und in bem genannten Sotel mit ihrem Brautigam, bem Schanttellner Jofeph hufmann von Do. 13 Grove Court, ein Bimmer bezogen. Um Tage barauf er= trantte fie ploplich, boch murbe erft am nachften Freitag Abend ein Argt und zwar Dottor S. Dietrich von Ro. 422 Center Str., herbeigerufen. Derfelbe gab ihr bie angemeffene Debigin und außerbem auch eine Lofung Rarbolfaure fur aukerliche Ginreibungen. Um Cam: ftag Abend fprach er mieber por und murbe von Sufmann mit ben Worten empfangen: "herr Dottor, ich habe Ihrer Patientin aus Berfehen die vertehrte Medigin gegeben."

Dr. Dietrich, ber überzeugt ift, bag in ber That ein Berfeben obgewaltet, Linnen und Gaumen ber Granfer fdwer burch Rarboliaure perbrannt und machte ihr bie Mittheilung, bag fie nicht mehr lange zu leben habe. Sierauf ergablte Minnie, daß bie Dottorin Frau Sagemann von Ro. 198 2B. Division Str. eine Operation an ihr vorgenom= men hatte. Berichiebene, anbere Mergte murben gu Bilfe gerufen, boch ermiefen fich ihre Bemühungen als vergeblich. Sufmann und Frau Sagemann murben verhaftet.

Diesmal freigefprochen.

Der am Samftag unter \$300 Burg: chaft an bas Criminalgericht verwiesene Ched Ralider 2. 2. Cables ftand beute Bormittag wiederum por bem Boligeis richter ber Oft Chicago Ave. : Station. Diesmal war er angeflagt worben, von herrn Rudolf Anbach von 55 R. Clark Str., fowie von bem Do. 49 D. Clart Str. etablirten Berrn Boebrich unter falichem Borgeben Gelb geborgt gu haben. Leiber indeffen mußte ihn ber Richter freifprechen, ba Borgen nach bem Strafgefebbuch eben nicht ftrafbar ift. herr Unbach verliert \$3 und herr Boebrich \$4.50.

Ronnte nicht Frieden halten.

Frau Clara La Blant batte ibren Batten por Rurgem unter Friedensburg: Schaft ftellen laffen, und er mußte, ba er felbige nicht aufzubringen vermochte, in die "Jail" mandern. Um Samftage murbe er auf Grund eines Sabeas Cor: pus: Befuches entlaffen und benutte feine Freiheit bagu, um feiner Chehalfte im Saufe 134 4. Abe., eine Rugel in bie Schulter ju jagen. Man brachte bie Bermundete in bas County-Sofpital und ben Angreifer auf bie Polizeiftation ber Armorn.

Bereitelte Flucht.

Der an Ede von Michigan und Clart Str. etablirte Birth Bilhelm Schilling ift mit \$2,800 vom Brauereibefiger Rubolf Brand geborgten Gelbes flüchtig geworben und in New Port von zwei Binterton'ichen Geheimen verhaftet. Schilling hatte herrn Brand weißgemacht, er wolle fich mit bem Gelbe eine Sühnerfarm taufen. Bie es heißt, beabsichtigte er nach Europa gu geben.

Blutiger Deffertampf.

In bem Logirhaufe 1617 Clart Str. tam es geftern Abend zwischen Benry Rlein und Charles Law beim Rartenfpielen zu einem Streite, in beffen Bers lauf ber erftere bem lettgenannten eine gefährliche Stichwunde im Ruden beis brachte. Rlein entfloh, wurde aber fpa= ter verhaftet und jur Station ber 22. Str. gebracht.

Gigneten fich fremdes Gut an.

Beneral = Staats = Anwalt Sunt hat heute im Namen bes Bolfes gegen Albert 2B. Stirk, Charles 2B. Rigdon und Andere Rlagen auf Berausgabe eines 30 Jug breiten, an ber Michigan Abe, zwischen Bart Row und 12 Str., gelegenen Landstreifens angestrengt.

Es war urfprünglich projettirt geme: fen, bie Michigan Ave. in jener Begenb 120 Fuß breit angulegen, man baute fie inden fpater nur 90 Fuß breit und bie Unmohner nahmen ben freibleibenden Landftreifen in Befft und benutten ibn feit etwa 50 Jahren wie ihr Gigenthum.

Staatsaufficht für Baubereine.

Es icheint eine Meinungsverschieben= beit zwischen ben nationalen und ben Iotalen Bau= und Gpar=Bereinen gu bestehen. Bahrend die erfteren; welch über bas gange Land bin Gefchafte machen, eine Oberaufficht feitens ber Staatsbehörbe munichen, wollen bie Lokalvereine von einer berartigen Beauffichtigung nichts wiffen. Beibe Bar= teien merben ber jett tagenben Legislatur befondere, hierauf bezüglichen Gefet= Borichlage unterbreiten.

Gin Cheriff des Betrugs befduldigt

Richter Bradwell ftellte heute ben Gra Sheriff Georg &. Biffop von Ogle County auf Antrag des B. R. Morris von ebendaher unter \$800 Bifrgidiaft. Bijhop hat nämlich als Sypotheten: gläubiger bes Rlagers eine Feuerver: ficherungsfumme taffirt und nicht abges liefert. Man glaubt, bag bie Barteien bie Angelegenheit zwischen beute und morgen in Gute ordnen werden.

Erhalt einen neuen Brogek.

Richter Williamson verurtheilte im Mai 1889 ben alten Joseph Berdinfon wegen Bergewaltigung ber 10jährigen Guffie Johnson zu 18 Jahren Buchthaus. Jest hat jedoch bas Obergericht bem Berurtheilten einen neuen Brogeg bewil Siat, und am Samftag fand feine Burud: führung von Joliet nach bem County= gefängnie ftatt.

Rehrt gu ihren Gliern gurud.

Der Bater ber 18jährigen Frau Jennie Murphy, über beren trauriges Gheleben wir in letter Boche berichteten, fam heute bier an, um feine ungludliche Tochter, bie por brei Sahren mit bem nichtsnutigen William Murphy burch: gebrannt mar, beim ju holen. Der Bater Jennies, Berr J. M. Norton, welcher ein wohlhabenber Commiffions= handler in Lincoln, Deb., ift, mar angerft folecht auf feinen fcuftigen Schwieger: ber augenblidlich im Arbeitshaus ist, zu fprechen.

Erhielt feine Liceng.

D. 3. Morrifon, welcher bekanntlich ben Major Cregier vermittelft eines Mandamus - Berfahrens gur Ertheilung einer Gaftwirthichafts = Liceng gwingen wollte, ift' heute Morgen von Richter McConnell mit feinem Gefuche abges wiesen worben. Er wird an die hohere Inftang appelliren.

Gin graufames Spiel.

Richter Gberhardt verurtheilte heute ben Philipp Jones megen Tragens verborgener Baffen gu \$10 Strafe. Bbi: lipp machte fich gestern Rachmittag bas Bergnugen, ben an ber Gde ber Ban Buren und Laffin Str. ftebenben italie: nischen Obithandler mit geschwungenem Dolche um feinen Gefchaftsftanb berum: jujagen, bis bas Schidfal, in Geftalt eines Blaurod's ericien und bem grau: famen Spiel ein Ende machte.

Grlag feinen Berlegungen.

Der Arbeiter James Glagcoch, ber am 15. Januar in dem Gebaube 46 und 48 G. Canal Str. ju Schaben gefom: men war, ift geftern Abend im County: hofpital bereits feinen Berletungen er=

Bu berliebt.

Thomas Martin murbe heute Bormittag vom Richter Kerften um \$10 und Die Gerichtstoften gestraft, weil er am Samftag Abend verichiedenen die Indiana Strafe paffirenden Damen Rughande zuwarf.

87000 Chadenerfat.

Die Geschworenen bes Richters Grin: nell fprachen heute Bormittag bem auf einem Buge ber Grand Trunt Bahn in ber Rabe von Samilton, Ontario, verunglüdten Stephen S. Joung \$7000 Schadenerfat zu. Doung murbe mahrend eines Gifenbahngufammenftoges verlett, bei welchem nicht weniger als 19 Berfonen ihr Leben verloren. In New Port und Detroit murden bereits ähnliche Klagen anhängig gemacht.

Mue für uns befimmten Briefe u. f. w. follten fiets an die ,, Abende poft", 181 Bafhington Str., abref. firt werden und nicht, wie das guweilen gefchieht, an die "Gvening Poft". Da unter legterem Ramen jest eine englifde Zeitung erfcint, fo find unangenehme Berwechslungen bei falfder Moreffie rung nicht ju bermeiben.

Unter fdwerer Unflage.

Thomas Maddens angebliche Schurfenthat.

Thomas Madden, ein Gasrohrenars beiter, ftand heute heute vor Richter Bhite unter ber Anklage bes verbreches rifden Angriffs auf Ollie Gullivan. Das Mabches ift erit 10 Sahre alt und wohnt 101 G. Canal Str. Geftern Abend nun, behauptet bie Anklage, frieg Madden burch bas über ber Thur bes Schlafzimmers bes Mabchens befindliche Oberlicht, öffnete die Thur und überres bete bas Rind mit ihm auf ben Glur hinauszutreten. Bier foll ber Rerl bem

Kinde Gewalt angethan haben. Der Richter verlegte bie Berhandlun: gen auf morgen, um ber Antlage Geles genheit zu geben, weitere Beweife ber: beiguichaffen und ftellte ben Ungeklagten bis babin unter \$500 Burgichaft.

Warnung für gutmuthige Leute.

Gutmuthige Leute, welche vielleicht von einer gemiffen 19jahrigen, febr hubschen Frau John &. Wadleigh, alias Lyman, alias Sunderland besucht und angebettelt werden follten, mogen fich hiermit gefagt fein laffen, baß fie beffer baran thun, ber Frau nichts gu geben. Die Frau ift verheirathet und hat einen Mann, mit bem zufammen fie verfneipt, was fie zufammenfchnorrt.

Hebrigens joll fich bas Betteln für fie fo gut bezahlt machen, bag fie zu ben regelmäßigen Theaterbefuchern gerechnet werden fann. Bis vor Rurgem noch wohnte das faubere Chepaar im Saufe No. 404 Bart Ave.

Wer Arbeitsträfte fucht, eiwas Taufen ober bertaufen will, Jimmer zu miethen wünscht, oder zu vermiethen hat u. f. w., feize eine Leine Angeige in die "Abendhoft".

Rurg und Ren.

* Das Berhor bes Geo. T. Whichello. ber von bem Photographen George 23. Doung, 216 Milmautee Ave., befchul: bigt wirb, Gelb unter falichen Borman: ben erlangt zu haben, murbe vom Rich. ter La Buy auf morgen festgefest. Der Angeklagte fteht bis babin unter \$400 Bürgichaft.

* Das bemofratische Centralcomite ber Stadt halt heute Abend im Gher= man Soufe eine Gigung ab, um barüber gu berathen, auf welche Beife bie bevorftehenden Primärmahlen abgehalten merben follen.

* Der "Levee"=Bummler Albert Bils fon wurde heute Bormittag vom Richter Rerften auf 200 Tage in die Bribewell geschicht, weil er einem fleinen Stiefel: puter, welcher ihn auf Grund feines ab: geriffenen außeren Menfchen, fpottifc ragte, ob er nicht vielleicht feiner Dienfte benöthigt fei, einen fcmeren Stodichlag

über ben Ropf verfette. * Der Armenargt Dr. G. M. Soffman richtet an alle mobilthätigen Bergen Die Bitte, fich ber außerft hulfsbedurftigen Frau Maria Runft, 51 Gault Place, nabe Elm Str., angunehmen. Die Mermfte ift burch Rheumatismus an's Bett gefeffelt und mit ihren Bedurf: niffen ausichlieflich auf ben Berbienft ihres 13 Jahre alten Töchterchens anges

wiefen. * Die Schneiberfirma Bollin & D'Connel pon 1 und 3 Monroe Str. bat ihr Geschäft zu Gunften ihrer Glaus biger an Bictor D. Gowan übertragen. \$6500 Beftanden fteben \$8500 Bers bindlichkeiten gegenüber.

* Die anfänglich in biefigen ärztlichen Rreifen vielfach verbreitet gemejene Ueberzeugung, bag bie Roch'iche Lymphe. melche gegenwärtig im Cantt Lutas: Sofpital und in ber Chicago Boliclinit in Unmenbung gebracht wird, nicht bie echte fei, weicht jest immer mehr und mehr ber gegentheiligen Unficht. Die Dottoren, welche die Lymphe bei ber Behandlung ihrer Batienten verwenden, find von der Echtheit des Seilmittels feft

* Die Grundeigenthumshandler Robie & Southwid von 85 Dearborn Gtr. baben ihren Concurrenten G. G. Groß auf \$25,000 Chabenerfat verflagt, weil er angeblich bie Bertaufsichilber von ihren Grundstüden im Dauphin Part

hat entfernen laffen. * Der Plattbeutiche Berein ermählte in feiner letten Berfammlung folgenbe Benmten: Chr. Jenfen, Brafibent; Gb. Bart, Bice-Prafibent; Anton Boenert, Schapmeifter; Geo. B. Tiarts, Finang: Gefretar; August Beiers, prot. Gefres tar; Otto Richter, correip. Gefretar; Georg Luerffen, Bibliothefar; Joachim Boenert, Berwalter; Finang-Comite: C. Staiger, M. Krufe, Chas. Rrog=

mann. * Der befannte Reuter : Recitator Arthur Röbner wird am 5. Februar in ber Lincoln-Turnhalle unter Mitmirfung verschiedener Gejangvereine einen Bortragsabend abhalten.

* An ber Ede ber Dat und State Str. gingen geftern Abend bie Pferbe eines herrn B. Lindemann von 1333 R. Salfteb Str. geborigen Fuhrmertes burd. Der Rutider Baul Sall murbe von feinem Gibe herabgeschleubert und mußte ichwer verlett in feine an ber Brighttwood Ave. gelegene Wohnung

Berlangte, Bertanfer, Bermiethe und aben fiche fleine Mugeigem finben burd bie "Abendvoff" bie bentbar beste Perbreitung.

Abendpost.

Ericeint taglich, ausgenommen Sonntags. Berausgeber: THE ABENDPOST COMPANY. 181 Wafhington Str Chicago.

Telephon Ro. 1498. Breis jebe Mummer 1 Cent Preis der Sonntagsbeilage 2 Cents Durch unfere Trüger frei in's Haus geliefert Jahrlich, im Borans bezahlt, in ben Ber. Staaten, bortofrei Jahrlid nach bem Auslande, portofret\$5.00

Rebatteur: Frit Glogauer.

Bu einer fehr fdmutigen Arbeit haben fich bie fogenannten Golbatenververbande in Ranfas und Nebrasta her= gegeben. Gie veranstalten nämlich Maffenversammlungen" ber ehemaligen Bunbesvertheibiger und fuchen bie Legis= latur von Ranfas bahin gu beeinfluffen, bag fie ben Erglumpen Ingalls wieber in ben Bunbesjenat ichidt. Dag Ingalls fich irgenbwie um bas Gemeinwohl perbient gemacht hat ober ein Staats: mann erften Ranges ift, wird babei gar nicht behauptet. Die "Er = Golbaten" forbern bie Bieberermählung biefes ge= wiffentofen Demagogen nur beshalb, weil er noch für jede Benfionsbill gestimmt hat, die je im Congresse einge= reicht worben ift! In ihren Mugen ift alfo felbit ber ichuftigite Polititer ein braver Mann, wenn er nur auf Roften ber Steuerzahler recht freigebig gegen bie "Beteranen" ift.

Es ift nicht angunehmen, bag bie "Er= Solbaten" bem Manne jum Giege verbelfen werben, nach beffen Unficht bie gehn Gebote teinen Blat in ber Bolitit haben. Denn in ber Legislatur von Ranfas figen nur 64 Republikaner neben 92 Farmerbundlern und 9 Demofraten. Um erfolgreich ju fein, mußte Ingalls bie Stimmen von wenigstens 19 Farmerbundlern und Demofraten erhalten, wogu vor ber Sand nicht bie geringfte Musficht ift. Wenn aber auch Ingalls voraussichtlich geschlagen werden wirb, fo wird es ben Führern ber Grand Army und ber mit ihr verbundeten Bereine nicht fo balb vergeffen werben, wie fehr fie fich für einen ber verächtlichften Bolititer an ben Laben gelegt haben. Das Bolt ber Ber. Staaten hat ben ehemaligen Bertheibigern ber Landeseinheit nicht nur reichliche, fonbern gerabezu verschwenderische Ben= fionen bewilligt. Es bat für biefen Rwed Summen gur Berfügung geftellt, bie hinreichen follten, um jedem beburftigen Beteranen burchichnittlich \$500 bas Jahr zu fichern. Geine Frei= gebigfeit ift aber in ber unerhörteften Betfe gemigbraucht worden. Gg gibt. heutzutage viele Taufende von "Enren= folbnern" in ben Bereinigten Staaten, bie feinerzeit nur megen bes hohen Sand= gelbes in ben Rrieg zogen, mit heiler Saut wieder heraustamen und feitbem ein Bermögen erworben haben; andere Taufende haben nie einen Feind gu Ge= ficht betommen; noch andere gereichten bem Beere nur gur Schanbe. Offenbar mare es bie Aufgabe ber " Grand Army" gemefen, Die unmurbigen Benfionare gu ermitteln und für bie Berforgung aller wirtlichen Invaliden einzutreten. Statt beffen hat fie feit Nabren nur noch bie Geschäfte ber Wafhingtoner Benfions: agenten beforgt, welche barauf bin= wirken, bag ber Bund jährlich eine halbe Milliarbe unter bie "Solbaten"

m nächsten Rechnungsiabre merben fich bie Benfionsausgaben muthmaglich auf mehr als 150 Millionen Dollars belaufen. Das ift bedeutend mehr, als bas beutsche Reich für bas gewaltigfte febenbe Beer ber Gegenwart ausgibt. Dant biefer mahnwitigen Berfdwenbung gibt es feine leberfcuffe im Schakamte mehr, fondern es broht fogar ein Defi= cit. Unter biefen Umftanben follten bie Benfionsjäger etwas vorfichtig fein. Der Gebulbsfaben bes ameritanischen Boltes. fo ungeheuer lang er ift, tonnte am Enbe

Heber Mangel an Befegen tonnen bie Ber. Staaten gewiß nicht fla: gen. Reben bem Congreß arbeiten noch 44 Staats: und verschiebene Territorial: Legislaturen an ber Beglüdung bes Boltes. Dennoch werben bie eigent= lichen Quellen bes Wohlstandes mehr und mehr verftopft. Die Bunbesregie= rung fowohl wie bie Regierungen ber Einzelftaaten ermeifen fich als ohnmäch: tig, einer Bermuftung ber natürlichen Reichthumer gu fteuern, Die fur Die Bufunft febr trube Musfichten eröffnet.

In jedem Staate gibt es Befete gum Soute ber Singvögel, ber Gifche und ber harmlofen Bilbarten. Sier und ba find auch Balbichut-Gefete erlaffen worden. Ginige Ruftenftaaten - vor= nehmlich Maryland - haben die Auftern por ber Ausrottung zu bewahren verfucht. In teinem einzigen Falle aber haben biefe Gefete bie beabfichtigte Birfung erzielt. Die Balber werben nie= bergehauen und verbrannt, die einheimis fchen Bierfügler und Bogel ausgerottet, bie Binnenfeen und Fluffe ausgefiicht. Mus Baltimore bringt foeben ber Schmerzensichrei in bas Land, bag bie bortige Aufterninduftrie vernichtet ift, weil die Austernpiraten die schmachafte Muichel nabezu vertilgt haben. Wie mit bem Betroleum, bem Naturgas, ber Steintohle und anderen Schaben gewirthschaftet wirb, bie auf Jahrhunderte hinaus unerschöpflich fein follten, ift hinlanglich befannt. Auch ber Boben wird burch unvernünftige Behandlung ausgefogen und unfruchtbar gemacht. Muf fpatere Gefchlechter wird nicht bie geringfte Rudficht genommen.

Diefe Gorte von "Individualismus" ift ebenfo gu verwerfen, wie berjenige Socialismus, ber jebe Gigenart im Menichen unterbruden und ben Staat in ein großartiges Buchthaus verwandeln möchte. Es ift augenscheinlich bas Recht ber Gesellichaft, ber Gewinnsucht bes Gingelnen Ginhalt ju gebieten, wenn biefelbe in Berftorungswuth ausartet. Grunbfählich mirb bies auch hiergulande anertannt, wofür eben bie oben ermabnten Gefete fprechen. Wenn aber biefe Gefebe lediglich todte Buchftaben bleis ben, fo beweift bas boch mohl, bag unfere | beauftragt werden foll-

vielgerühmten öffentlichen Ginrichtungen im höchften Grabe verbefferungsbeburftig find. Ober foll bie "Bolitit" nie etwas anderes fein, als bie erbarmlichfte Mem= terjägerei und Spitbuberei?

Dit feiner Berfohnungspolitit tft Graf Taaffe angenscheinlich am Ende feines Wipes angelangt. Das Rabel melbet latonifch, er habe ben Reichsrath auf: gelöft und wolle fofort Neuwahlen aus: schreiben, weil er mit ber bisherigen fla= vifcheclericalen Mehrheit nicht mehr austommen tann. Un Stelle Diefer Dehr= beit mochte er gern eine "confervative" haben, worunter wohl ein Bartei gu verfteben fein burfte, welche bie "nationalen" Intereffen benen bes Befammtreiches unterordnet und ben Staat nicht gur

Dienstmaab ber Rirche erniedrigen will. Bo ber Graf Taaffe eine folche Bartei im heutigen Defterreich zu finden erwartet, ift eine andere Frage. Die Begen= fate zwischen ben einzelnen Nationali= taten haben fich gerabe unter feine Regie= rung berartig jugefpitt, bag an einen Musgleich gar nicht mehr zu benten ift. Mit ber Pflege ihrer eigenen Mutter: fprache find bie verschiebenen Bolter langft nicht mehr gufrieden ; jedes von ihnen will im Gegentheil Die Sprache bes Nachbars unterbruden und bie feinige gur ausichlieglichen Landesiprache machen. Die Deutschen, welche früher bie unbestrittenen Führer maren, find burch Taaffe gebemuthigt, geschwächt und erbittert worden. Es ift fast unmöglich, einen Ausweg aus ben Schwierigteiten gu finden, die fich im Sabsburger Reiche bergehoch angehäuft haben.

Für die Blutfehden, die Jahrgehnte lang in ben Gebirgen von Rentudy und Birginia mutheten und gange Fami= lien gum Opfer forderten, liefert ber Gouverneur Wilfon von Beft-Birginia eine feltfame Ertlarung. Er behauptet einerseits, Die Sache fei von ber "Gen= fationspreffe" arg übertrieben worden, andererfeits aber gibt er gu, bag bie Staaten Birginia und Rentudy formliche Bramien auf Mord und Tobt: ichlag ausgesett hatten. "Balb nach bem Untritte meines Umtes," jagt ber Gouverneur, "tam ich zu ber lebergeugung, bag gewiffe Berfonen, welche nach ben von Rentudy und Birginien ausgefesten Belohnungen auf Die Ergreifung von Berbrechern begierig maren, viel bamit zu thun hatten, jene lotalen Gehben am Leben gu erhalten, worin bie Ber= brechen ihren Urfprung hatten, indem fie Leute gu Berbrechen anhetten und biefe bann noch vergrößerten. 3ch gog baher alle Belohnungen gurud, und bie Berbrechen haben von felber aufgehört, nach: bem bie Behörben in Rentudp bapon in Renntnig gefett worden waren."

Lotalvericht.

Gedister Fechtertag.

Um gestrigen Nachmittag wurden uns ter ber Leitung bes Turnlehrers Graner in ber Lincoln Turnhalle ber fechste Fechtertag bes Chicagoer Turnbegirts abgehalten. Die Chicago Turngemeinbe war burch neun, ber Turnverein Bor: warts burch gehn, ber Turnverein Lin: coln burch 16, ber Fortschritt burch 15, ber National-Turnverein burch 5, Ginig= feit burch 12 und ber Sociale Turnverein burch 10 Mann vertreten. Die meh: rere Stunden lang mabrenden lebungen verliefen in einer Beife, welche ben igen Rechtern bie ungetheilte Be= wunderung bes gahlreich erschienenen Bublitums eintrug. Nach Beendigung berfelben folgte ein flotter Commers.

Sat gute Musfichten.

Im "Emergency Hofpital" ericien gestern eine Angahl Tempelritter; um sich nach bem Befinden bes Brubers Diderfon, über beffen Operation wir unferen Lefern berichteten, zu erkundigen. Bu ihrer großen Freude erfuhren fie, bag ihr Opfer höchft mahricheinlich nicht vergeb= lich gebracht ift, benn bie bem Rranten aufgelegte Saut icheint febr gut gu vermachfen. Der Patient befindet fich auch im Uebrigen, ben Umftanden angemeffen,

Machten gute Beute.

Bahrend gestern Nachmittag bie 3. 2B. Bhite'fche Familie von 214 Bafh= ington Boulevard Befannte an ber Warren Ave. besuchte, brangen Diebe in ihr Saus ein und ftahlen Diamanten und Schmudfachen im Berthe von \$1500. 2113 bie Familie nach einer Abmefenheit von zwei Stunden gurud: tehrte, mar ber Inhalt aller Schublaben umgekehrt, Die hinterthure bes Saufes eingebrückt, und bie Diebe verliegen burch eine Binterthur bas Saus, mab= rend bie Eigenthumer vorne eintraten.

Leidet an Berfolgungswahnfinn.

Rarl Smanfon, ber fich von mehreren biefigen Millionaren verfolgt glaubte, fprang am Samftag Abend aus bem britten Stodwert feines Rofthaufes, 24 Charles Place, auf bas Pflafter, ohne fich fonberlich zu verleben. Dan ichaffte | Das Fuhrwert hatte burch verschiebene ihn nach bem Irrenhofpital, wo er feine

Beit mit Beten und Bibellefen verbringt. Der Ungludliche wohnte früher in Traverse, Dich., und in seinen Taschen fand man \$28 und ein Lidet nach Buffalo.

DerStrite an der Griebahn beendet.

Die ausständigen Telegraphisten ber Eriebahn haben die Arbeit aufgenommen, und ber Betrieb ift wieber auf ber gan: gen Strede in regelrechtem Bange. Die Entlaffung bes Telegraphisten Scott wurde Seitens ber Direction nicht wiber=

Bernünftige Borfclage.

Der Frauen=Club (Woman's Club) beabsichtigt bei ber Legislatur verschiedene Befebesvorichlage eingubringen, beffen einer bie Ernennung einer unbefolbeten Behorde bezwedt, welche mit ber ftetigen Ueberwachung bes County-Sofpitals, bes Armenhaufes und ber Irrengnftalt

Deutides Theater.

Mamfell Nitouche" pon Meilhac

und Millano. Die Direttion unferer ftanbigen beut: ichen Theatergesellschaft hat entschieden feinen Miggriff begangen, als fie bas neueste frangofifche Singipiel von Meil: hac und Millano, "Mantfell Nitouche" auf ihr Repertoire fette, womit jeboch feineswegs behauptet werben foll, bag fich bas Wert für bie Lange ber Beit wird halten tonnen. Thatfache ift, bag "Mamfell Ritouche" gestern recht gut gefallen bat. Mamfell Ritouche ift eine Benfionarin eines frangofifden Damenftiftes, eine begabte Sangerin und bagu eine vollenbete tleine Beuchlerin, bie es portrefflich verfteht, ihren jugendlichen Uebermuth hinter ber Daste ber From: migfeit ju verbergen. Der Organift bes Stiftes, augerlich ebenfalls ein fehr frommer Berr, hat eine fehr weltliche Operette componirt, welche bie übermu: thige Nitouche binter feinem Ruden jo fleißig ftubirt, bag fie biefelbe folieglich auswendig tennt. Nitouche mar von ihren Eltern gur Gattin eines frangofi= ichen Offiziers bestimmt und bie Oberin bes Stiftes erhielt burch ihren Bruber, ben Major, ben Auftrag, bas junge Mabden zu ihren Eltern gu fchiden und gwar an bemfelben Abenbe, an welchem bie erfte Aufführung ber Operette bes Organisten Celeftin, ber außerhalb bes Stifts unter anberm Namen befannt ift, ftattfindet. Celeftin mirb bagu auser: feben, die junge Dame ihren Eltern gu: rudguführen, und beibe benuben, Di= touche ohne Biffen ihres Begleiters, bie Belegenheit, ber Aufführung ber Operette beigumohnen. Die Laune einer Gan: gerin, welche fich weigert, ihre Rolle weiter zu fingen, als fie fich von einem ihrer Geliebten, eben bem Componiften, hintergangen glaubte, ftellt ben Erfolg ber Operette in Frage, boch tritt Die touche an die Stelle jener und rettet bie Borftellung. Babrend beffen bat Di= touche ben ihr quaebachten Offizier tennen gelernt und bie jungen Leute verlies ben fich gegenseitig, ohne gu miffen, bag fie für einander bestimmt find. Dag bie beiben fich folieglich "triegen", ift felbftverftanblich. Berichiebene Aben= teuer ber Nitouche und ihres Begleiters, bie gwar gum großen Theil fehr unmahr: fcheinlich erscheinen, erhöhen ben Reig ber Sandlung.

Bas bie Aufführung anbetrifft, fo tann man von berfelben nur Lobendes fagen. Den Lowenanthon bes Beifalls errang Frl. Margarethe Albrecht, bie Trägerin ber Titelrolle, und gwar na= mentlich burd ihre Gefangspartien. Gin besonderes Talent als Charafter: fomifer bewies Berr Schubert in ber Rolle bes Stiftsorganiften und Operet: tencomponiften. Gin Cabinetftudchen war ber "Major" bes herrn Belb, fo= mohl mas die Maste als auch bas Spiel betrifft. Frau Martham mußte bie Stiftsvorfteberin vortrefflich gu perfonis figiren. Much bie fleinen Rollen lagen in ben beften Sanden und verdienen noch bie Berren Bechtel und Rreif, fowie Frl. Lipmann befonbers ermabnt gu

merben. Much ber gut eingeübte Chor verbient alle Anerkennung. Gang befonbers lobend muß auch die burchweg vorzügliche Coftumirung hervorgehoben merben.

Das Bublitum amufirte fich portreff= lich und zahlreiche Lachfalven burchbrauften bas febr aut befebte Saus.

Um nächsten Sonntag gelangt auf vielfaches Berlangen bas G. von Moferiche Luftspiel "Ultimo" zur Aufführung

Gin langer Projeg.

Dem Frangofen Antoine Gateau, mel-der im Jahre 1872 mit John B. Gerard eine Gefcaftsverbindung gur Ber= ftellung von Metall = Bergierungen an Gebäuben einging, ift am Samstag, nachbem er fechszehn Jahre lang progeffirt hat, Recht miberfahren. Geit 1874 hat nämlich Gerard verfucht, ben Gateau aus feinem Gefchaft gu verbrangen unb erft am Samstag, nachbem ber Fall bie Gerichte fechszehn Jahre beschäftigt hatte, entschied Richter Tulen gu Gunften Gateaus.

Unerwarteter Befuch.

Der No. 678 R. Afhland Ave. mohn: hafte Frant Bubner erhielt am Samftag au feiner nicht geringen leberrafchung ben Befuch bes Bulfs : Coroners De Smain, melder in ber liebensmurbigen Abficht gefommen mar, über ihn eine "Leichenschau" abzuhalten. Berr De= Smain war nämlich benachrichtigt mor: ben, daß Subner in Folge einer Blutvergiftung geftorben fei, murbe aber von bemfelben eines Befferen belehrt. Bub: ner hat eine leichte Berletung an ber

Gine brabe That.

Der Rlempner Robert Gorbon von 5 R. Ann Str. rettete am Samftag Abend burch Muth und Geiftesgegen: mart zwei Menschenleben, indem er in ber Rabe ber Mabifon Str. einem bie Martet Str. hinabrajenden Bferbe in bie Bugel fiel und baffelbe aufbielt. Carambolagen bereits großen Schaben gelitten und feine Infaffen, ein Berr und eine Dame, maren por Aufregung und Schreden nahezut ohnmächtig.

Geftern Abend um 10 Uhr collibirte in ber Rabe ber Curtis und Ringie Str. ber Schlauchwagen Ro. 34 mit einem Buge ber Northwestern=Bahn. Feuer= wehrlieutenant Gillispie und Ruticher Philipp Sans murben gu Boben ges fcleubert, famen aber olutlicherweife mit ungefährlichen Quetichungen bavon, während ihr Fuhrwerk total zertrümmert und bas eine Borfpannpferb fchwer ver-

* Der hiefige Grundeigenthumshand: ler 3. 2B. Bedenberg hat eine Borlabung erhalten, vor bem Bunbes . Unter-Suchungsgericht in Bafbington gu er: fceinen. Es foll fich um die fürglich ftattgehabten Silberipetulationen ban:

Die Beltausffellung.

Prafident Gage will refigniren.

herr Lyman 3. Gage, ber Brafibent bes lotalen Beltausstellungs-Direttos riums, bat fich, wie es fcheint unwiber: ruflich, babin ertlart, bag er am 1. April fein Amt niederlegen werbe. Die= fer vielleicht größte Enthufiaft für bie '93 "Fair", welcher bekanntlich auch ber Bice-Prafibent ber Erften Nationalbant ift, fieht fich leiber mit Brivatgeschäften bermagen überhäuft, daß biefelben feine gange Beit in Anspruch nehmen, mas ihn indeffen nicht abhalten wirb, boch bem großen vorermähnten Unternehmen mit feinem gangen Ginfluß gum Gelin= gen zu verhelfen. Dehrere anbere Di: rettoren find in gang genau berfelben Lage, und bie nachfte Jahresversamlung bes Direttoriums wirb bemgufolge in einer theilmeifen Reubilbung besfelben rejultiren. 2118 muthmaglicher Rachfols ger bes herrn Gage werben Bice-Brafi: bent Bryan, Botter Balmer und George D. Bullmann genannt. 3m Uebrigen ift von Weltausstellungs:Angelegenheis ten nur noch ju ermahnen, bag ber Chef bes Baumejens, Berr Burnham, mor: gen mit ber Errichtung eines Gebaubes für feinen Ingenieurstab beginnen wirb. Die Roften bes Baues belaufen fich ben Boranichlägen nach auf \$10,000.

Gine Chrenerflarung

für herrn J. P. Steppes.

Die "Illinois Staatszeitung" fühlt fich veranlagt, bie feiner Beit gegen Berrn 3. B. Steppes erhobene Untlage, welche ihn beschulbigte, ber Berfaffer einer gefälschten Depejche an die " Staats: geitung" über ben Unfall auf ber Ganger: fahrt nach Rem Orleans im Marg poris gen Jahres gu fein, gurudgugiehen und benfelben für einen Chrenmann gu ers flaren. Der betreffenbe Baffus in ber barauf bezüglichen Erflärung ber "30. Staatszeitung" lautet wortlich: "Bir ertlaren, bag mir herrn Steppes für einen ehrenwerthen Mann und fähigen Journalisten halten, beffen Charatter eine That, wie bie ihm gur Laft gelegte, vollständig ferne liegt."

Der deutide Rinder. und Damen. dor.

Berr Ragenberger hat am Samftag in der Nordseite Turnhalle mit der Brufung ber für ben beutichen Damen: und Rinderchor fich Unmelbenben begonnen und von ben erichienenen 350 Rinbern murben 310 als mit gutem Stimmma: terial begabt, für ben Chor ausgemählt. Im Laufe biefer Boche werben bie übri= gen Applitanten, beren Bahl nunmehr auf nahezu 1000' gestiegen ift, geprüft und bie verschiebenen Rlaffen eingerichtet und zwar: Nachften Mittwoch um 41 Uhr in ber Aurora Turnhalle, Gde Mil: mautee Ave. und B. Suron Str.; am Donnerstag Nachmittag um 41 Uhr in ber Apollo Turnhalle, Blue Island Ave., nabe 12. Str.; am Freitag Rach= mittag in ber Lincoln Turnhalle, Late Biem, und am nämlichen Rachmittag in Luths Salle, 519 Larrabee Str.; am Samftag Morgen um 9 Uhr in ber Ber= mania Turnhalle, 3417 G. Balfteb Str.; am nämlichen Morgen 9 Uhr in ber Freiheit Turnhalle, G. Salfteb Str., nahe 38. Str.; um 11 Uhr nach: Salle ber Freien Turnericaft an S. State Str., nahe 53. Str.

Beitere Unmelbungen merben in ben in obigen Lotalitäten festgesetten Stun= ben und jederzeit entgegengenommen in ber Wohnung bes herrn G. Ragen: berger, 633 R. Clart Str.

Gegner der Erhöhung ber Gifen-

bahngeleife. In Relfon's Salle hatten fich geftern Nachmittag etwa 30 Grunbeigenthümer ber Guofeite verfammelt, um gegen bie Erhöhung ber Gifenbahngeleife am Geeufer gu proteftiren, ba hierburch ihr Befit angeblich eine Werthverminderung erleiben murbe. Am nachften Freitag Abend foll eine weitere Berathung in biefer Angelegenheit und bie Grunbung eines Bereins unter bem Ramen "Chicago Property Owners of the South Gibe" ftattfinden.

Brieftaften.

C. C. Ihren Arbeitslohn tonnen Sie beim erften besten Friedensrichter einflagen. Schickt berfelbe Ihren Gläubiger in's Ge-fangnif, jo haben fie wochentlich \$3.50 für feinen Unterhalt zu bezahlen. 21. 3. Abreffen von Lotterie-Agenten

geben wir nicht. DR. G. M. Forbern Gie ben Betreffen-ben auf, bie Sachen abzuholen und fiellen Sie ihm einen Termin, etwa von 30 Tagen. Benn er biefelben bann nicht abholt, fonnen Sie bie Sachen verfaufen, burfen für fich abet

nur ben Betrag ihres Arbeitslohnes gurud-behalten und muffen ben Mehrbetrag bem Eigenthumer ber Gachen guftellen. 4. R. Jeber Tempelritter ift Frei

Fr. 21. St. herr Karl R. ift mohl taum 3hr Laubsmann, benn er ftammt aus Oftpreuken.

S. B. Das tonnen Sie auffaffen, wie Sie wollen, beibes ift richtig. Frau Fr. 29. An und für fich ift es nicht ftrafbar, fo lange ber Mann fich an-ftanbig beträgt. Gin foldes Berhaltniß, wie Gie es anbeuten, tann jeboch leicht gu einem gräßlichen Berbrechen führen.

301. De Gemeren Sie sich zunächft bei ber betreffenben Loge über ben Schapmeifter, ber Ihnen bas angewiesene Kranskengelb vorenthalt.

Rein Brad auf ber Rlippe mar jemals hoffnungsloser gescheitert als eine gerrüttete Constitution, einerlei ob die Berruttung die Folge einer foredlichen Rrantheit, ober bes langfam aber ficher fortidreitenben vorzeitigen Berfalls ift, welcher ohne fceinbar gutrefende Urfache manden Conflitutionen anhaftet. Gin ausgezeichnetes Mittel, um biefes fdeinbar unaufhaltfame Bertrodnen ber Bebensfafte und ber fie herbor

Wefte und Beranügungen.

Turnperein Garfield.

Der am Samftag in Brands Salle abgehaltene vierte Breis-Mastenball bes Turnvereins Garfielb gebort gu ben Greigniffen ber Gaifon. Bahl und Gles gang ber Masten maren gerabegu über: rafchend und auch ber Sumor ber Gafte erwies fich als von fo unverfälfchter Ratur, baß erft bie fpaten Morgenstunden bas Ende bes froben Feftes gewahrten. Die porzügliche Dufit bes Abends murbe von herrn Sugo Schmolls Ball: Orche: fter geliefert. Uebrigens fei noch er: mahnt, bag ber in Rebe ftebenbe, fo überaus populare Berein vom 22. bis jum 28. Dar; in Donborfs Salle eine großartige "Fair" veranstaltet. Junger Mannerchor.

Der am Camftag Abend in Brands Salle vom Jungen Mannerchor mit großartigem Aufwande veranftaltete Rarren-Abend hat bie auf ihn gefetten bodfliegenben Erwartungen nicht nur vollständig erfüllt, fondern fogar noch weit übertroffen. Die Reife ber "Roheren = namre = Onuj" = Gefellichaft nach Negnpten mar eine wirflich hochgelungene Uffaire und die maderen "neun Mumien", welche biefelbe jo umfichtig geleitet, verdienen bie allerhöchfte Uner: tennung. Der Festfaal mar gum Er= bruden von Befuchern erfüllt und ficher= lich nahm jeder einzelne berfelben bas Bemuntfein mit fich fort, vielleicht nie in feinem Reben einen angenehmeren Abend verlebt zu haben. Als die neun Mumien figurirten Die Berren Bornes mann, Reller, Müller, Reich, Schmibt, Balger, Moldenhauer, Goltow und Then. Die vortrefflichen Buhnenauf= führungen bes Abends murden vom

genommen. freier Sangerbund.

Bublitum mit fturmifchem Beifall auf=

Ein in jeber Sinficht gelungenes Fest mar es, welches ber Freie Gangerbund am Sonnabend in ber Central Turnhalle burch feinen Mastenball feierte. Die Salle war faft überfüllt und glangte im fconften Festesichmud. Das Arrange= ments: Comite, Die Berren Regler, Da= mert, Siemien, Lude und Dietrich hat= ten Alles aufgeboten, um ben Mitgliebern und Gaften bas Fest gu einem un= vergeglichen zu machen, und murben für ihre Bemühungen in der ichonften Beife belohnt. Es maren viel originelle, theilmeife toftbare Masten vertreten und es herrichte eine Stimmung, Die einen Wechsel bes Namens in "Frober Gangerbund" nicht ungerechtfertigt er: icheinen laffen murbe. Berr Direttor Rauch leitete bas portreffliche Orchefter und trug wefentlich gur Erhöhung ber Stimmung bei. Bis in die frühen Morgenftunden herrichte Bring Carneval, ber von ben Göttern Bachus und Gambrinus mader unterftütt murbe.

Typographia Mo. 9. Bie bie Mitglieber einer einzigen Fa= milie versammelten fich bie beutichen Buchbruder Chicagos und ihre Freunde am Camftag Abend in Uhlichs nördl. Salle gu einem Mastenball und unter= hielten fich bafelbit in frohlichfter Beife bis fpat in ben nachften Tag binein. Es murbe fleißig getangt unb, wie bies mohl bei Buchbrudern ftets üblich ift, auch "tüchtig angefeuchtet". Gine hubich ausgestattete Festzeitung "Der Schwarg= fünftler" trug mit ihren gelungenen reften Camftag Morgen in Freibergs | battionellen Beitragen nicht wenig bagu Operahouse, 22. Str., nabe State bei, "Leben in bie Bube gu bringen" und Str.; und um 1 Uhr Samftag in ber gebuhrt ben Berausgebern berfelben fomohl wie bem mit ber größten Um= ficht wirkenben Arrangements : Comite bie volle Anerkennung aller Betheiligten.

Westphälischer Derein.

In ihrem Sauptquartier, 2311 Bent= worth Ave., feierten gestern Abend bie Sohne ber rothen Erbe ein ichones Feft, meldes von Mitgliebern und Freunden bes oben genannten Bereins gahlreich befucht war. Der Brafibent Baul Bernd: gen hielt eine fernige Unfprache und ber Subfeite Mannerchor" erfreute bie Un= mefenden burch mehrere wohlgelungene gefangliche Bortrage. Der "Beftphä-lifche Berein" befteht feit 5 Jahren und erfreut fich eines stetigen Bachsthums.

Die Druiden.

Echtes fröhliches Mastenleben burch= wogte am Samftag bie Raumlichkeiten bes Freiberg'ichen Opernhaufes, mo ber vereinigte Bruder-Sain Ro. 41, B. A. D. D. fich eingefunden hatte, um bem Bringen Carneval feine erfte Sulbigung barzubringen. Das Arrangement bes Reftes, meldes in ben Banben ber Berren J. Feuer, E. Ruhn, F. Grab: schinsty, J. Montag, H. Lang und F. Staut lag, ließ nichts zu munichen übrig.

Die Rothmanner.

Die von ben Berren Julius Bafch= fuhn, Anton Ernft, Chas. Brudner, Bilhelm Crome, henrn Meger und Rarl Rraufe II mit anertennensmerther Umficht und Gemanbtheit für ben großen Breis = Mastenball ber Rothmanner= Stämme "Garfielb" und "Balhalla" getroffenen Borbereitungen trugen am Samstag Abend, als bas Fest in Müller's Salle, an Ede von Sebg-wid Str. und North Ave., wirflich in Scene ging, reiche Früchte. Gine große Angahl prächtig toftumirter und von un= verfälschteftem Sumor befeelter Feftgafte hatte fich eingefunden, und bei frobem Scherg, flottem Tang und manchem guten Trunt ichwanden ben Unwefenden bie Stunden wie im Fluge babin. Die eleganteften refp. brolligften Dasten murben burch ebenfo fostbare als ges fcmadoblle Breife ausgezeichnet.

J. O. M. U.

In Freibergs Opernhaus feierte bie Wilhelm Tell-Loge No. 160 obigen Orbens am Samftag ihren biesjährigen Mastenball in iconfter Beife. Die überaus gahlreich erschienenen Festibeils nehmer hatten ausgezeichnete Faidings= laune mitgebracht, und fprubelnber Bis und gefunder Sumor herrichte, wohin immer man ben Blid nur richten mochte. Den Arrangeuren bes gelungenen Feftes, bie herren F. Rave, C. Begland, G. Großberger, M. Marzen, F. Ries, G. Rent, G. Bolf und G. Binber, gebührt alle Anerkennung für ihre vor-

Helvetia Loge Ilo. 1357.

Die gegenwärtig aus 54 Mitgliebern bestebende Belvetia Loge 1357 bes Orbens ber Chrenritter und Damen verans ftaltete am Samftag Abend in Folg' Salle, an Ede von Larrabee Str. und Rorth Mre., feinen zweiten Dastenball. Die vorzügliche Sandhabung ber ver-Schiedenen Arrangements, welche von ben Damen Glife Boerger und Cophie' Maus, fowie von ben Berren Engel= hardt Barth, Ernft Reubert, Bernhard Roebel, Fred. Barth und Emil Gum= pert beforgt worden waren, geftaltete, unterftutt burch ben gahlreichen Befuch und ben auten Sumor, welcher fammt: liche Unwefenden befeelte, bas Geft gu einem überaus vergnügten. Gin prach= tiger Blumentorb tam gur Berloofung.

"harmonie" und "freiheit."

Der bramatifche Club "Sarmonie" und ber Jugendverein "Freiheit" hatten gestern Abend . jum Geburtstage ber Grunderin beider Bereine, Fran Caroline Bodholt, in ber Turnhalle Freiheit, 3609 G. Halfteb Str., 'eine Theater: Aufführung mit nachfolgenbem Ball veranstaltet. Die Salle mar gedrudt voll von Besuchern und bas Luftspiel "Freigesprochen" murbe mit vielem Beifall aufgenommen. Alt und Jung amu: firte fich auf bas Befte. Die Unord: nungen bes Mbenba lagen in ben San= ben ber Frau Sausichult und bes Berrn Bolland.

Körner und Stupe Loge. Gine außerft gemuthliche Stimmung herrichte am Samftag Abend in ber Socialen Turnhalle, wo die Korner Loge 466 und Stupe Loge 479 bes Dr= bens ber Barugari ihren großen Breis: Mastenball abhielten. Der Gaal mar auf bas Reftlichfte mit Blumen, Sahnen und Guirlanden gefchmudt; einen viel iconeren Ginbrud aber machten noch bie froben Gesichter ber tangluftigen Jugend, die bis jum frühen Morgen bas unermudliche Tangbein ichwang. Gange mar auf bas Geschmadvollfte arrangirt und gereichte ben Comitemit= gliebern Berrn Gall, Schilling, Gebauer, Gelt, Rleber und Bfundt gur hohen Ehre.

Bodentliche Brieflifte.

Radftebend veröffentlichen wir bie Lifte ber auf bem Boft Andfithend beroffentligen wir die zine der na dem pon emt eingelauftenn Briefe. Alle in diefer Lifte angezeigten Briefe, welche nicht innerhalb zwei Wochen, bom unten-flebenden Datum an gerechnet, abgedott find, werden nach der "Dead letter office" in Wastungton gefandt. Samftag, 24. Jan.

Rach ber "Dead letter office" in Waftington gelen

201 Nchader Jeanne Fel
202 Nomotoich Joseph
203 Nihlate Jacob
204 Natifala John
205 Mureum George
205 Mureum George
205 Warten George
207 Bartelheim Hourich
207 Bartelheim Henrich
208 Behr Anna Fel
209 Bereiter Franc
211 Vergnann Albert
211 Verfo Bengl
212 Vertife Gartifa Franz
213 Betzef B
215 Biehn Nolo Franz
215 Biehn Nolo Franz
216 Alaha Franz
215 Biehn Nolo Franz
216 Vergnanni Albert
217 Plant Friedrich
218 Vanet Eimon
217 Plant Friedrich
218 Vanet Eimon
219 Verde Jacobine Franz
222 Verde Jacobine Franz
223 Voda Frant
224 Voda Frant
225 Bong J
226 Verna Jacobine Franz
225 Bong J
226 Verna Jacobine Franz
227 Verde Jacobine Franz
228 Verde Jacobine Franz
229 Verde Jacobine Franz
239 Verde Jacobine Franz
240 Verde Jacobine Franz
250 Verde Jacobine Franz
250 Verde Jacobine Franz
250 Verde Jacobine Franz
250 Verde Jacobine
250 Verde Jacobine Bother Hermann (29) Braaich Hedwig Fri Brauticher L Vanist V Bartovie Mija Berlivia Sevill Betrien Gewill Betrien Ghriftine Frl Betriens Ghriftine Frl Betrowski Josef Bobbara Gianifian Yozef Bet 233 Bunbiduh Minnie 236 Burghch Jafub 237 Cabijon Albert Dr 238 Caspared H 239 Chaper Herr 240 Chaper Herr 402 Probit Aina & Dec 243 Cremer 3 E (29) 244 Curtins Rarl 245 Czarny Stanistaw 246 Daebelen Ernst 247 Darmofalsti Pawet Darmofalsti Paw Deibert Wilhelm Domarus August Darmofalöfi Hawet Horsens Anale S O R Robits August Downar Lanas Doppler Friedria Dorfare Therefa Doffinski Harefa Dodginski Watten Drogej Joda Dragcioski Staniston Drever Vodert Hamilton Drever Vodert Hamilton Hamilton Drever Vodert Hamilton Ham

420 Komanowicz Wicenty 421 Kojenhauer Margareth Fri (2) 422 Kolenthal Germann 423 Kuffet Martin 424 Kuffet Martin fedderfen Andreas
fedderfen Andreas
fedden F
fed Louis
fiedler Bruno
filder Rudolph Carl
floyd E D Frau
forsmann F 423 Ruffet Martin
424 Rufy Andreas
425 Rutrowski A
426 Ruziet W
427 Sammer Josef
428 Schatton Frant Frau
429 Schat Gustab
430 Schiebstein Mr
431 Schiefinger Fezella
Madame 200 Freiberg Sagh (2B) 268 Hugs Alphons 268 Gara Jan 270 Gecan Borra 271 Glatt Jacob 273 Goranski Maciej
274 Gottig Amalie Fran
275 Graf Otto
276 Grom Dermann
277 Grünebaum Salomon
278 Grünebaum Salomon
278 Grünebaum Salomon
278 Grünebird Jan
279 Gunnotfa Iogeph
280 Gunther W
281 Gwogdowski George
282 Jaas Leopald
283 Häring Macrie
284 Hahn Minna
285 Harlen Macri Fri
287 Harlen Macri Fri
287 Her Cashar
288 Heitig Deurich 432 Schmidt Franz 433 Schmit Coward Monf 33 Schmit Sdward Mont 34 Schneiber Jakob 35 Schou Conrad 436 Schott Krola 437 Schwarz F Geo Fran 438 Schwarz Builbelm 439 Schweiter Jaho 440 Schulz Denry 441 Seemann Warie 442 Selemita Johann 443 Schief Vietro 444 Sertan Clara Fri 445 Sieber M 444 Serief Johann 447 Smetana James 448 Schoweifin M 448 Schoweifin M

288 Beilig Beurich 289 Bellfamp Beury 200 Deim Joh 200 Deim Joh 201 Denjel Edmund 202 Dentiget Cdward 203 Des Jan 20 Dettinger Matth 205 Deng Guffe 207 Gregomsfi-Marth 448 Soloweitsic M 439 Sonigeroth John 450 Staak V N 450 Staak V 456 Stein Karf 457 Steinfrauß Anna Frl 458 Strazewski Josef 458 Szyuka Frenk 450 Szyuka Jozet 461 Taab Christov Subert August Subert August Sounfeler Alois I Jager M Frau I Jaste J Gan I Jarafit Adolf 303 Jacaff Abolf
304 Jepa Jan
305 Jeicoblon Agerr
306 Acigmard Lomas
307 Anter Johan
308 Abh Art
309 And S Wen
310 Angmerezat Ludwig
311 Acete Louis
312 Acmmler Joh Georg
313 Acete Joiet
314 Arter Ernf
314 Arter Ernf
315 Advard Lodon 485 Zolo W &
486 Lowagin Franz
486 Lowagin Franz
486 Lowagin Franz
488 Uting Emouth
488 Uting Osmoth
471 Bogel Genry
472 Bogt Genry
472 Bogt George (2)
473 Bogt Frederict
474 Wachun Grantifet
474 Wachun Grantifet
475 Wachendt John@eor
476 Warner Joji Fri
477 Watersta Juro
478 Water Juro
478 Water Juro
478 Water Juro
479 Warner Sagdafena

315 Ribarva Jochan 316 Riestinfowis Joseph 317 Atlor Gregor 318 Riein Bertha Frl 319 Klier Alois 400 Merensun Naggod 400 Meher a 481 Weber M 482 Mebber Majuft 483 Meider Varia 484 Weinen Frant 485 Meineheimer Ciffa 485 Meineheimer Ciffa 485 Meineherer Josef 487 Meigenberger Josef 489 Weigenberger Josef 489 Weigenberger Josef 480 Weigenberger Josef 480 Weigerber Hauling 322 Ropielsti Subelin 324 Rourge Wilhelm 324 Rowalfowsti Mariej 325 Rowalsti Wladoslaw 325 Araubi Carl
327 Araufe August
328 Aratiton Preberite
329 Auchiton Preberite
329 Auchiton Franz Tr meb
331 August Franz Tr meb
331 August Stanz August
332 August Stanz August
334 Camberst Stanzikaw
334 Cang Jafob
335 Sangbernich Tmilie rich Emilie 335 Sangheinrich Emil 336 Lefer Rob Gerr 337 Leberer Jeodor 338 Leipa Wilhelm 339 Leifen Anton 340 Leifiner Kazolina

485 Bissmann d 485 Bissmann d 486 Bishtel Andreas 487 Buleta Jon 489 Blintel Henry 439 Brittle Billy 500 Bisjefeld d 501 Bist Trid 502 Boodmin Bistr 502 Boodmin Bistr 504 Bestowing Jan 341 Lewi J 342 Lewidi Michael 342 Lewin 3 343 Lewin 3 344 Lieberijh & Fran 346 Liebi Joseph 347 Libern Herr 40 Cichienftein R

Eifenbahn-Fahrpläne.

Jumois Central-Gifenbahn. Depot am Juß der Lafe Sir., am Juß der 22. Str. und am Juß der 30. Sir. Tickelöffter: 194 Aart Sir. Jüge nach dem Westen müssen an Lafe Sir. destiegen werden.

Aige nach dem Westen müssen an Lake Sir. bestiegen werden.

Aige
Chicago & New Orseans dimited.

Alon I 3.0 N | 4.45 N 20.0 N 2.0 N

Late Chore Monte.

Rafe Shore Moute.

Lafe Shore wid Mids. Southern, New York Central

& Dublon River, Bofton und Albanystienbahnen.

Die Jüge geben ab und formmen an wie folgt: Edberage: Lafe Shore Depot. Han Buren Str., and
Ausgange der LaSalle Str., Lidet-Offices: 66 Clark

Str. und Depot. Z. Str.;

Rew York Boftsun (afte Linie)... %00 B 9.39 B

Rew York Boftsun (afte Linie)... %00 B 9.39 B

Rew York Boftsun (afte Linie)... \$3.10 R 9.10 R

Beiriboute Limited

Beiriboute Limited

Beiriboute Simited

T.45 R 7.35 B

R. H. & Bofton Express über alten

Teg. ... 11.30 R 7.00 B

Babaih: Wifenbahn.

* Täglich. + Sonntags ausgenommen.

Sige fommen an und verlassen Strago an Dearborn Str. Zickel-Office: Otation, Eske Hold und Dearborn Str. Zickel-Office: 201 Start Str. Abraham Str. * Täglich. † Täglich, ausgenommen Sonntags.

Chicago: & Grand Trunt:Gifenbahn. epot: Dearborn und Polf Straße. Tidet-Offices: 103 South Clark Str., und am Depot. Wegen Bors itads und Bepräduisjägigen-Fabryldnen sigd an die Tickel-Listen. Absahrt Mail und Pacific Expreh. + 8.40 B Limited Expreh. * 8.15 K Tag-Expreh. * 10.30 B Utantic und L. Bacific Expreh. * 8.15 K Betroit, Mt. Clemens & Saginaw 8.15 R wende man Antunft * 7.30 B *11.15 R * 6.20 R * 8.05 B * 7.30 B Läglich. + Sonntag ausgenommen.

Grand Union Passagier-Depot. Canal Str., Madison und Adams Str. Absabrs Bacisti Bestitbuleb Egreped. ... 12.00 M Kan. Cith & Deuver Vestidusche Vim. * 6.00 K Kanias Sity. Col. & Utah Erpreh. ... *11.20 K St. Louis Vestidusche Limited. ... 8.00 K Springfield & St. Louis Lag-Crov. + 9.00 R Springfield & St. Louis Nacht-Exp. *11.20 R Joliet & Streator Accom. + 5.00 R * Täglich. + Täglich, Sonntags ausgenommen.

Depot: Dearborn-Station. Zidet-Office: 73 Clart Str. 1. October 1890. Abfahrt Antunft Indianapolis und Sincinnati "The Beivet" * 9.30 B * 3.10 B Indianapolis und Sincinnati "The Eicetric" * 8.35 B * 7.35 B Lafapette und Lonisbille * 8.30 B * 7.15 B Lafapette und Lonisbille * 7.30 B * 7.10 B Lafapette Ecomobation * 3.05 B * 10.30 B

Monon Moute.

Mule Büge täglich.

Dichigan Central. Rem Hort Central und Hobon Siber. Bofton und Albann Eisenbahnen. Die Riagara Falls Koute."
Tickeloffice: 67 Clarf Str. Depot Firs donn Acke Str.
Dickeloffice: 67 Clarf Str. Depot Firs donn Acke Str.
Dickeloffice: 67 Clarf Str. Depot Firs donn Acke Str.
Dickeloffice: 67 Clarf Str. Depot Firs donn Acke Str.
Dickeloffice: 67 Clarf Str. Depot Firs donn Acke Str.
Dickeloffice: 67 Clarf Str. Depot First donn Acke Depot Papers
Dickeloffice: 67 Clarf Str. Depot First donn Acke Depot Papers
Dickeloffice: 67 Clarf Str.
Dickeloffice: 67 Cl

Eilenbahn).
Grand Rapids Through Coach... † 9.00 B † 4.55 P.
Grand Rapids, Karlor-Wagen... † 4.40 H † 6.50 P.
Grand Rapids & Must. Steeper... * 11.15 H * 7.05 B

Täglich + Ausg. Sonn. : Ausg. Mon. § Aus. Sam. Chicago & Rorthwestern Gifenbahn.

Ehicago & Rorthweitern Eijendam.

Aichel-Offices: No. 206—203 Clart Str., Calley Ave.
Station und am Depot. Scie Wells und Kingie Str.
Büge

Council Bluffs, Omaha, Denber.
Liucoln, Siour Sity und Orten
an der Pacific Küfte.

Blad Hills und Whoming.

St. Ball, Winneapolis, Duluth, § 6.00 R § 8.30 B
St. Ball, Winneapolis, Duluth, § 6.00 R § 9.00 B
Stall, Winneapolis, Duluth, § 8.00 R § 9.00 B
Stall, Winneapolis, Duluth, § 8.00 R § 9.00 B
Stall, Winneapolis, Duluth, § 8.00 R § 9.00 B
Stall, Winneapolis, Duluth, § 8.00 R § 9.00 B
Stall, Winneapolis, Duluth, § 8.00 R § 9.00 B

Milmaufee und Racine

Milwautee, Wautesha und Mabi-Fond bu Lac Cipfojh, Neenah \$5.00 9
Green Bay, Menomine. \$10.00 9
Ofhkojh, Neenah und Appleton. \$3.00 N
Marquette und Lafe Superior. \$10.00 9
Nipon und Brippeton

Ripon und Brinceton ... *11.30 B Aibland, Hutles, Fronwood, Bef- | \$ 5.00 R jemer und Wakefield ... +10.00 R Janesbille, Watertwm, Fond du * 9.20 B Bac und Ofskosh ... *4.45 R *10.15 B Freeport, Rodforb und Gigin ..

Rocford und Cigin.
Rocford, via Harard.
Rocford, Beloif & Janesville.
Dipn und Sterling. ...\$ 9.00 23 ...\$ 6.00 91 ...\$ 8.30 20 Chicago, Milwautee & St. Paul-Bahn.

Jüge berlassen union Bassagier-Bahnhof, Canal und Noams Str. Für Milwauke, St. Vaul und Minneadosis: *5.30 K. *11.00 K. †8.00 B. Für Milwauke; †8.00 B. †11.30 B. †3.00 R. *5.30 R. *7.30 R. *11.00 R. Hur Sonntags: 8:30 B. Für Omaha und Siour City: *6.00 R. *11.10 R. Für Fahrblüne und weitere Ausstunft, weiter Aus Chicago, St. Baul & Ranfas Cith-Gifenbahn,

Büge beriaffen ben Grand Central Babnhof um 6.00 R. täglich; 11.40 R., ausgenommen Samftags. Komsmen an um 9.03 B. und 10.45 R. Athifon, Topeta & Santa Je Ronte.

Züge gehen ab von Dearborn Station, Ede Dearborn und Polt Str. Tidet-Office: 212 Clark Str. St. Louis & Beoria Erbrek Galesburg & Hr. Mabilon Sz. Pefin & Peoria Exprek Joliet & Streator Exprek Annias Cith Exprek Banner Limitek stanfas Cite Creek \$1.00

Denner Kimiteb 6.00 9

Rt. Worth & Galbelton Ciprek 8.00 9

St. Abouth & Galbelton Ciprek 8.00 9

St. Abuth Red Ciprek 8.00 9

Salifornia Faft Crock 7.35 9

Ranjas Cith Ciprek 8.7.35 9

Chicago, Rod Joland & Pacific:Bahn. Council Bluffs & Minneapous
Expres.

Annias Sith, St. Joseph, Atchiforn,
Readenmorth, Dender, Colorado
Springs & Rueble Solid Bestis
bute Expres.

Omada Einited Bestibule.

7,00 R * 8,05 g
Joliet Accommodation.

3,00 R * 10,05 g
Joliet Accommodation.

Beru Accommodation.

Souncil Bluffs Andréspres.

Nimneapolis & Spirit Latespres.

Nimneapolis & Spirit Latespres.

Annias City, St. Joseph & Accinication.

Express.

**Too P * 2,15 g
Rinneapolis & Spirit Latespres.

**Too P * 7,15 g
Rinneapolis & Spirit Latespres.

**Too P * 6,25 g
Ranias City, St. Joseph & Accinication.

**Too P * 6,25 g
Ranias City, St. Joseph & Accinication.

**Too P * 6,25 g
Ranias City, St. Joseph & Accinication.

**Too P * 6,25 g
Ranias City, St. Joseph & Accinication.

**Too P * 6,25 g
Ranias City, St. Joseph & Accinication.

**Too P * 6,25 g
Ranias City, St. Joseph & Accinication.

**Too P * 6,25 g
Ranias City, St. Joseph & Accinication.

**Too P * 6,25 g
Ranias City, St. Joseph & Accinication.

**Too P * 6,25 g
Ranias City, St. Joseph & Accinication.

**Too P * 6,25 g
Ranias City, St. Joseph & Accinication.

**Too P * 6,25 g
Ranias City, St. Joseph & Accinication. Erres. + Täglich, ausgenommen Sountags. Pag-"Täglich, † Täglich, ausgenommen ich, ausgenommen Samftags. FTäglich, ausgenommen

Chicago & Gaftern 3llinois:Gifenbahn.

Depot: Cde harrion Str. und Hills Abe. Stable Titel-Liffer: 200 Clart Strays. Hige mad St. Naul und Winneapolis verlossen Shicago um "5.00 R. und "10.45 R.; Chivnews Halls und Cau Claire, †2.00 R., "5.00R.; "10.45 R.; Mislands, Hope de Control de Contro

Grand Opera Soufe - Little Bud. Chicago Opera Soufe — Aronfon Opera Co. Columbia Theater — Superba. Hooleys - The Mafter of Boobbarrow Sanmarfet - Sanbs across the Gea. Acabemy of Mufic - Relfon Baubeville Co. Jacobs Clarf Str. Theater - Devils Mine. Winbfor - Clevelands Minftreus. Mihambra - The Banmafter. Sapling - Mp Sad. Criterion - Beds Bab Bon. Peoples - The Plunger.

Gin Schüler Robert Rods.

Gin ehemaliger Schüler ber Profeffo: ren R. Roch und p. Bergmann hat fich in ber Berfon bes Dr. G. Rrieger in Chicago niebergelaffen. Dr. Krieger hat nach Abfolvirung feiner Studien an ber Berliner Universität balb nach ben erften Entbedungen Rochs mit beffen jepigem Mitarbeiter, Stabsargt Pfuhl, eingebenbe Untersuchungen auf bem Bebiet ber Tubertuloje angestellt. Gpa: ter mar Dr. Rrieger als Affiftent und Docent an ben Kliniten in Samburg und Burgburg thatig, von letterer wurde er als erster hausarzt an bas beutsche Sofpital in Nem Dort berufen, und ift jest hierher übergefiebelt.

Rurg und Reu.

* Die Boftclerts hielten geftern im Grand Pacific Sotel eine Berfammlung ab, um über ben bem Congreg vorlie= genben Gefetvorichlag, bie Behälter ber Beamten nach ber Länge ber Dienftzeit ju regeln, ju bebattiren. Die Unmefen: ben fprachen fich gu Gunften bes Bor: folages aus und faßten auch ben Befclug, babin zu wirten, bag bie Ratio= nal-Convention ber Postclerts am 10. Februar in Bafhington abgehalten werbe.

"In ihrer geftern im Grand Bacific Sotel abgehaltenen Sahresverfammlung ermählten bie Beteranen bes merifanifchen Rrieges" von Coot County bie folgenden Beamten für bas laufende Jahr: Brafibent B. T. Turnlen, Bice Braf. G. A. Corgan, Gefr. D. L. Jurgens.

* Die Gabriel Birich Lodge Do. 136, 3. D. G. B., installirte Conntag folgenbe neue Beamte: Benry Robn, Brafibent: Dt. Birich, Er-Brafibent: Rubolf Gludauf, Bice-Brafibent; Moris Reumann, prot. Geer .; Louis Tuder, Finang-Gecr.; Leo. Rlein, Schabmeifter; B. Tidtin, Rührer; Emil Rohn, innere Bache; A. Bolf, außere Bache: David Trent, Fred. Leberer und Jojef Fried, Truftees.

* Die ftabtifden Behörden in Cicero wollen es nicht geftatten, bag ferner Leichenginge ben Bashington Boulevard paffiren. Um Samftag hatte bie ge= fammte Polizeimacht bes Borftabtchens in genannter Strafe Aufstellung genom= men und nöthigte bie herannahenden Trauerguge umgutehren und eine andere Route nach bem Friedhofe einzuschlagen.

* In ber Rimball Salle finbet am Donnerftag Abend ein von ber bekannten Mitflebrerin Gleonora Betrelli arran: girtes Concert ftatt, in welchem bas Arionquartett und folgende Soliften mitmirten merben: Frau Betrelli, Copran end Contraalt; Frau Jojephine Chatter: ton, Barfe; Frl. Jeffn Boodworth, Sopran; Berr Gafton Gattfhalt, Bari: ton; Berr Sjoquift, Tenor; Berr 28m. Chones, Baß; Brof. Fred. Deg, Dio: Ioncello.

Todesfälle.

Im Nachstebenben beröffentlichen wir bie Lifte bei Deutichen, über beren Tob bem Gefundheitsamte gwifchen gestern Mittag und beute Rachricht guging: Rifolaus Straßer, 543 Schgwid Str., 35 J. 8 M. John Beucher, 332 Sedgwid Str., 77 J. 3 M. Naria Meuster, 142 Canalport Ave., 68 J. 7 L. Dillie Ternandt, 130 Cleveland Ave., 7 J. 6 M. Willie Termand. 130 Cleveland Ave., 7 J. 6 M. Franz docien. Altenheim. 79 J. Anton Werner. 975 Milwaufer Ave., 3 J. 4 M. Genrictle Otto. 861 N. Halled Str., 25 J. 6 M. Dorotha Arriage. 312 Of North Ave., 27 J. Wartha Nickels. 714 Weft North Ave., 4 M. 18 X. Gibert Wister. 384 Auftin Ave., 1 M. 21 X. Emma Trier. 127 Mohant Str., 29 J. 7 M. Sophie Scholart, 6915 Ave. W., 55 J. 1 M. 9 X. Schlader Goldart, 6915 Ave. W., 55 J. 1 M. 9 X. Schlader Sogier. 4819 Bifton Str., 3 J. 1 M. Silvader Schlender. 592 Auftin Ave., 3 J. 2 M. Walter Chereberg. 7824 Cleveland Ave., 14 X. Annie Schofnech. 3721 Butterfield Str., 2 J. 2 M. Arthur Marwenda, 19 Nice Str., 5 M. 2 X. Sophie Fintelitem., 571 M. Lincoln Str., 5 J. 8 M. Kintelftein. 571 N. Lincoln Str., 5 J. 8 M. Schulge. 77 Daf Str., 2 J. Froje. 4021 Fulton Str., 32 J. deruer, 975 Milwausee Ave., 3 J. 4 M. 4 X.

Beirathe-Licenzen.

ber Office bes County=Clert's ausgestellt:

C. Claufen, Roja Baffen

Rils D. Roos, Elfia Berg. C. Coullard, Flora Barie. Beinrich Abbecht, Anna Dahlke. acob Baramba, Ratarcinna Bismemsfi August Lind, Hulba Wett. John Watts, Jessie Thrall. john Beters, Bauline Deborsty erbinand Mid, Frieberide Lufe ofef Svesta, Rugena Schvaigerova. nthony Stuart, Annie Relfon. Joseph Birt, Anna Claboch. Louis Stonben, Minnie Rehse. William Urban, Mary Novat. 23. Pajowicz, Ratarzyna Boget. San Rapelar, Baleria Gidftabt. acob Rip, Annie Rabemista. Ferdinand Scheurer, Laura Bufer Jan Rendra, Katarzyna Dobosfa. acob Müller, Therefia Lufaremsta Ricard Donalfon, Maggie Morrifon. Fred. Soffmann, jr., Annie G. Mortmore. Deinrich Alles, Augusta Untipt. Louis Rofeland, Annie Moffige. Grneff Daverur, Pauline Grante. Muguft Bartels, Lena Lange. Emil Bengtsjon, 3da Johnson. 3ohn Connolly, Mary Granne. Jan Stanet, Mary Kratochvilova. Brael Multer, Sarah Frank. John S. Benderion, Amelia Johnson. James C. Samson, Mary A. Ranfin. Bernharh Gautich, Erneftine Susz. San Stepnida, Anna Brobebrada. ofef Zohradnif, Anna Kra B. F. Buttersworth, Jr., Edith A. Solmes. Frant Labb, Ligie Bornarbourne. Balter Sughes, Belen Collins. Beter Klomin, Maggie Ott. Matthew Gaule, Annie Jamen. Beter Betterfon, Dathilba Relfon. Beorge E. Butder, Lauretra D. Afin. John Binte, Belagio Sporno.

Alle diejenigen Lufer, welche ihre Wohnung verändert haben, werden erfucht, uns ihre neue Morene mitzutbeilen, damit die regelmäs fige Ablieferung bes Blattes nicht unterbrochen wird.

Gin Mitiungfernheim.

Das rührige Fabrifftabtden Briftol im Bud's County bes Staates Benninlbanien genießt einen fonberbaren Ruf, um welchen die unmitttelbar Betheiligten aber mahricheinlich nicht febr angitlich bejorgt find. Rach Mittheis lung gut unterrichteter Bürger gibt es nämlich in ber Gemeinbe mehr unverheirathete, aber beirathefähige weibliche Befen im Berhältniß gur Ginmohnergahl, als in irgend einer Ortichait gwifchen bem Delaware und Dh.o, die gro-Ben Städte, nicht ausgenommen. Alte Jungfern über 30 Sahre gibt's in Briftol nach bem letten Cenjus genau 210. Doch ift nach Berficherung ber

lagern. Reines heirathsluftigen Jung-

gesellen guß bat sich jemals in Dieses

Beim moderner Bestalinnen hineinges

traut. Man bort feine frohen Rinber-

ftimmen, fondern bochftens bas Miguen

einer Rake ober bas balbunterbrudte

Schon mancher Frembe und Ginheis

mische hat vergebens über eine Ertlä-

rung für bieje feltfame Ericheinung

nachgesonnen. Jemand wollte entbedt

haben, daß es nur fehr wenig unverhei=

rathete Manner in Briftol gibt, und

hatte nun natürlich flugs herausgerech-

net, bag burch ein fonderbares Spiel

des Zufalles die Zahl der weiblichen

Geburten in Briftol die der mannlichen

überwiege. Wenn bann alle Junggejel-

um eine getauschte Bergensneigung ban-

belt. Eigenthumlich ift es, daß die

meiften ber alten Jungfern Briftols

wohlhabend, theilweise reich find. Ihnen

hat es also boch gewiß nicht an Freiern

gefehlt. Aber fo lange fie jung waren.

gefiel ihnen bas ungebundene Leben

beffer, und mit gunehmendem Alter

ichwanden die Musionen - und der

Die richtige Löfung ift einfach gefun-

ben. Briftols junge Manner haben

feine Luft, bei ichlechten Musfichten in

bem alten Reft zu versauern und allen

falls ihre Gludsumftanbe burch eine

Beirath mit einer bortigen Erbin au

berbeffern. Gie manbern meitmarts.

machen ihr Glud, fnupfen neue Berbin-

bungen an und bald ift im aufregenden

Treiben Chicagos ober Friscos die alt-

modifche Baterftadt mit ihren hubichen

und ehrbaren Quaferinnen vergeffen.

Die Madden bleiben fein fittiam gu

Saufe, begießen ibre Blumentopfe und

marten geduldig auf die Rudtehr der

leichtfertigen Schmetterlinge. Und ebe

fie fich ba perseben. fommt ein anderer

unerwünschter Gaft angeschlichen, das

Alter, und mit einer heimlichen Thrane

begräbt die alte Jungfer ihre Jugend-

erinnerungen und einstigen 3deale: "Es

war' fo icon gewefen, es hat nicht fol-

Die Ralte in Deutschland.

Schneefall immer fester. Bor ben Bar-

breiten, hohen Damm. Die freigeblie-

bene Stelle vom Cauber Rirchhof big

gur Pfalg ift bereits über bie Balite

geschloffen und ift bei diefer Bitterung

in ungefähr brei Tagen gang gu; ebenjo

behnt fich die Gisbede von Trechtings-

haufen aufwärts immer weiter aus.

Für die biefige Stadt besteht augen-

fceinlich eine große Gefahr, ba bas

Baffer jelbft, bei dem fleinften Bachjen

fofort übertritt. Die Beine ber Reller

find alle rechtzeitig durch Streben ge-

ftust und befestigt worden, alles übrige

geräumt, ebenso die Raume ber dem

Baffer ausgesetten Stragen. Bor=

läufig fteht die Eisdede fest und ift an

Mus Bojen: Das Gis hat auf den

öftlichen Stromen eine fehr bedeutende

Starte erreicht, fobag man dem Gis:

gange im Frühjahr mit Beforgniß ent=

gegensicht. Auf der untern Beichsel

bildet das Treibeis eine 3 Meter dide

Schicht, die stellenweise bis auf den

Grund reicht. Der ftrenge Froft ift auf

bem Lande vielfach in die Rartoffelgrus

ben eingedrungen, obwohl dieselben

Wien, 9. Jan. Infolge ber Schnee:

fturme ift ber Bugverfehr auf ben Li-

nien Rabrefina - Laibach, Steinbrud-

Lichtenwald, Agram-Fiume, St. Beter-

Im gangen Barg ftodt ber Berfehr.

Der Berlin = Nachener Schnellzug hat

10-12 Stunden Beripätung. Aus

Lübed wird geschrieben: Wenn bas

Schnectreiben nicht bald aufhört, ftedt

Lubed im Schnee und es ift von jeg-

licher Berbindung mit ber Außenwelt

abgeschnitten, haben boch fogar die

Dilchhandler aus der nächsten Rach-

barschaft erflärt, daß sie morgen nicht

mehr imftanbe fein wurben, mit ihren

Borrathen fich einen Beg gur Stadt gu

Die Bahl ber in Deutschland erfrore

nen Denichen läßt fich noch nicht fest-

ftellen. Sie ift jehr hoch. Das Elend

unter ber armen Bevölterung ift unbe-

fcreiblich. Plöglich eintretendes Thau-

wetter muß furchtbare lleberichweimun-

Aleine Anzeigen in ber "Abendpoft"haber Bets, Die ermunichte Birtung.

1 Cent bas Bort für alle Raufer und Ben aufsangebote, Bermiethes und anuliche

gen bringen.

meterhoch mit Erde bededt waren.

Divacca und Opma eingestellt.

ein Aufthauen nicht gu benten.

bunte Schwarm der Freier.

Bellen eines Seidenbinichers.

benen Begner ber Tobesftrafe, Die ein anadroniftisches lleberbleibiel aus alten, barbarifchen Zeiten fei. Profeffor 3. bagegen erflärte Die foitspielige Erhal-Einwohner biefe Bahl um minbeftens 30 bis 40 zu niedrig gegriffen. In der ariftotratischen Radcliffe-Str. tung eines, für bie Denichheit unbrauchbaren und bermirften Lebens für eine bermerfliche Sentimentalität. wohnen in einem alten ruhigen Quater-Mein Jugendfreund Abolf S. ein beim fünf alte Jungfern, von denen die moblfituirter Bantbeamter, behabig, in älteste bas ehrwürdige Alter von fiebzig ben beften Jahren, ein Bilb ber Bufrie-Sahren überichritten bat, mabrend Die benheit und Gutmuthigfeit erklärte fich jungfte erit 32 Sabre alt ift. Richt weit

für eine Tobesftrafe in menichlicher bavon wohnt bie alteste Jungfrau Form. benn man verfahre einfach un-Briftols, eine Dame von 75 Jahren. menichlich mit ben Berurtheilten. Bit Die ichone Strafe, welche fich langs bes brudten unferen 3weifel aus, ob bie Hlugufers erftredt, icheint überhaupt Senterswiffenichaft benn noch gu bereine bejondere Ungiehung für altere bollfommnen fei, aber wir hatten Abolf unverheirathete Damen gu befigen, benn migberstanden. Go meinte er die Sache man gahlt beren nicht weniger als 26, und mindeftens ebensoviel wohnen in zwei benachbarten Strafen, nämlich Bood- und Cebarftr. Gin feltfamer Bann icheint über biefer Gegend gu

"Ich meine," fagte er, "bag nicht ber Tob felbit, fondern die Tobesangit eine barbarifche Strafe fei, in feinem Berhältniß ju bem was bas Opfer bei Berbrechers gelitten, alfo auch ein fehlerhafter Musbrud ber Wiedervergeltungsibce. - Diefe vierundzwanzig Stunden im Angesicht bes Tobes find eine Ausgeburt ber Solle - man mußte eine Sinrichtungsart erfinden, welche ben Delinquenten vollständig überraicht."

3m Ungeficht bes Tobes.

Bon Mobert Bartmann.

Sch felbit befannte mich als entichies

man mußte marum.

Mein phlegmatischer Freund hatte mit einem Gifer und Rachdrud gesprochen, ber uns verblüffte.

"Du fpridift ja, wie aus Erfahrung, platte ich heraus. "Das thue ich gewiffermagen auch,

meinte er fehr ernft geworben. "Du machit Dir einen ichlechten Scherz mit uns," fagte ich.

len verforgt find, muffen naturlich eine "Sehe ich aus, wie Giner, ber Anzahl Mädchen leer ausgehen. Die fcherat?" Betheiligten felbit ruden naturlich nicht Und wirklich, fo fah Abolf nicht mit ber Bahrheit heraus, fobalb es fich

aus. "Ich wüßte aber boch nicht, lieber Freund, wann und wie Du Dich im Ungesicht bes Todes befunden hatteft, verurtheilt gum Tobe warft Du meines Wiffens auch noch nicht?" warf ich ein. Und wirflich, in dem glatten, friedlichen Philisterleben bes braven Jungen ichien mir biejer buftere Doment gang undentbar.

"Siehst Du, wie ber Schein trügt," fagte Abolf, "ich weiß nämlich gang genau, wie Ginem gu Muthe ift im Ungeficht bes Tobes - barum bedaure ich fo tief iene armen Gunber - leie ich immer mit Graufen von den "letten Stunden eines Berurtheilten". Aber ich will es Gud boch in aller Rurge ergablen, wie fich die Cache gutrug.

Und mahrend nebenan eine Gefellfchaft Stat fpielte, ein paar Militars bon ihren Bferben fprachen und einige junge Damen ficherten, mahrend bie Rellner mit leeren und gefüllten Bierfeibeln herumichoffen, erzählte Abolf, wie er fich im Angesicht des Todes befunben.

"Seit meiner frühen Sugend," fagti er, "beichäftigte ber Bedante an ben Tot meine findliche Phantafie. Ich glaube, es rührte bon bem Augenblid ber, als mir ein Schwesterchen ftarb, und man mir erflärte, alle Menichen mußten fter-

"Ich auch?" frug ich ganz er fcroden. "Du auch," verjette meine Tante

Bacharach, 9. Jan. Die Eisbede bes Rheins bilbet sich burch ben leichten barid. Und bas fiel mir immer wieder ein, ten bes Bebuthors bildet basselbe einen bei allen Gelegenheiten — "Du mußt

auch fterben!" 36 wurde icon in jungen Jahren

etwas beleibt und litt in Folge bessen an Herzcongestionen. Run trat Die Frage bes Sterbenmuffens beutlicher an mich heran; mir

fonnte täglich etwas zustoßen. lebte im Angesicht bes Todes, machte mich mehr ober weniger mit bem Gebanten baran bertraut, und biefer Gebante gewann fogar einen gewiffen melancholischen Reiz für mich. 3ch wünschte nicht ploblich fterben gu muffen, fondern mir bes großen Mugenblide bewußt gu fein. In hunderterlei Beife malte ich mir ihn aus, bedachte nicht, daß er mich wohl nur barum fo fehr beichäftigte, meil er mir geheimes Grauen einflogte. Aber meine Unfreundung mit dem Tode blieb eine fozusagen platonische. Gine gludliche Babetur fraftigte mein Berg-Die Congestionen verichwanden. Reue Lebensluft erfaßte mich—ich vergaß den Too!

Dieje fleine Epijobe ausgenommen, geftaltete fich mein Lebenslauf recht freundlich. 3ch erhielt eine angemeffene Unftellung, verliebte mich in ein hubsches Madden mit ftattlicher Mitgift, beirathete fie, und mir blieb fogufagen nichts gu munichen übrig. Bir nahmen bas Leben recht leicht — bas muß ich jagen, meine Frau und ich.

Mein Posten mar weber ichwierig, noch fehr verantwortungsvoll, und ich nahm es nicht fehr genau bamit. Das Bermögen meiner Frau gestattete uns eine gang behagliche, wenn auch nicht Ingurioje Erifteng. Unfere beiden Rinber waren hubich und gejund. Was gab es ba ju fagen? - Richts. Bir amufirten uns, jo gut wir nur immer

Da eines Tages, es war wie ein Blip aus heiterem himmel, tamen meine Congestionen mieder.

Das war ein Gidred! Merbings, bas llebel gab sich — aber es meldete fich auch wieder, und immer wieder. -So tam eine Beit bes Sagens und Bangens - indeg, wir nahmen die Cache nicht allzu ichwer. Das Berg mar icon einmal frant und wieber gang gefund geworben. Gine langere, icheinbare Befferung bestärtte uns in unferen Soff-

nungen. Gang ploplich aber, ohne Borzeichen ereilte mich eines Tages, ba wir uns leben battel

eben zu einem Balle angetletdet hatten, ein furchtbarer Unfall.

Gine ichredliche Racht ber Angft und Qual! - Gegen Morgen ließen bie Bon ber Tobesitrafe hatten wir ge-Rrampfe nach, aber bie Bergthätigfeit fprochen; eine sensationelle Sinrichtung war fo fehr geschwächt, daß meine Frau in Amerita hatte uns barauf gebracht. noch ein Confilium bon Mergten berief. Es war in ber gemuthlichen Aneipe, bet Und mubrend Die Merate mein Bett bem gewohnten "Echten", mitten unter umftanden, fiel bon ben Lippen bes bergnügten, lachenben, forglojen Den-

Einen bas verhängnigvolle Bort: ichen, als unfer Gefprach bie bentbar Quid vesper ferat, incertem est!" ernsteste Bendung nahm; aber befaunt-3ch hatte mein bischen Latein fo giemlich fommt das manchmal ohne daß lich bergeffen. Aber bie Borte flangen mir nicht fremb - ich versuchte fie mir ju überfeten, und es gelang mir auch. Bis jum Abend wird fich's wenden."

Bas bedeutet das? Bis jum Abend war's gu Ende mit Rur bas fonnte ber Ginn ber Borte

Erft ein unbeschreiblicher - wie ein Blitftrahl lähmenber Schred - mein Uthem ftodte - mein Berg baumt fich - es ift, als follte es gleich ftille fteben ich bin wie erstarrt - mage fein Glied zu rühren, als fonnte ich bamit das Furchtbare beichleunigen. Rein es gibt feinen Musbrud, gu befdreiben. mie jo etwas auf die lebendige Rreatur

fein.

Bort: "Du mußt fterben!" Rein, wer bas nicht empfunden hat - ich beareife, warum fo viele Gelbitmorber ichreien, wenn fie ins's Maffer hinunter fommen, bann eben erft fchreit bie Ratur in ihnen auf.

wirft, wie fich bie gange menichliche Ra=

tur aufbaumt gegen bas ichredliche

3ch fuchte mich bann felbit au be ichwichtigen, fuchte eine andere Deutung für die Worte des Arztes. Aber ich fand feine; die Sache mar auch zweifellos. Diein Berg war geschwächt und bei bem nädiften Krampfanfall wurde es itille iteben.

Aber nach aller medicinifden Erfahrung mußte biefer Rrampfanfall im Laufe bes Tages eintreten.

Run mußte ich Mles. Gin folder Rrampfanfall fündigt fich burch Drud in ber Berggrube an, durch Ungftgefühl und qualvolles Bergflopfen - wenn bas fommt, bann -

Der falte Angitichweiß tritt mir aus allen Boren. 3ch will einen furchtbaren Schrei ausitofen - einen Schrei um Silfe! Gie miffen mir helfen, fie muffen - ich will nicht fterben! Aber ein Blid auf meine Frau erstidt ben Schrei auf meinen Lippen. Gie weiß von nichts - die Mermite! - Gie fist gang rubia und zufrieden ba, benn fie glaubt an meine Befferung. Goll fie meine graßliche Tedesangft theilen? Es fommt noch früh genug für fie. Aber ich follte fie boch vorbereiten.

3d ftotterte ein paar einleitenbe Borte:

"Liebes Rind - ich - fann nicht miffen - wenn ber Rrampf wieberfommt - ich hatte boch noch Giniges mit Dir gut befprechen." Wie ruhig fie lächelt.

"Mache Dir boch feine trüben Gebanten, Moolf; Du bift aus ber Gefahr - Dr. Sausmann bat mir's gejagt."

Ach - er hat Mitleid mit ihr, Sausmann und ich follte feines haben ? Benn fie bie ichredliche Bahrheit mußte und fich boch nichts burite anmerfen loffen! Rein - es borf nicht fein - ich mill nichts fagen - nichts!

Sofie ift ruhig nach ber Ruche gegan gen. Id liege nun gang ruhig und bente nach - ber allererfte Schreden ift verwunden.

Rlar und ruhig überlege ich, wie Alles werben wird - nach meinem Tode.

Sofie ift ja verforgt - fie ift bermogend, wird auch noch etwas erben, vielleicht auch eine fleine Benfion ober Erziehungszulage befommen. Gie wird anfangs untroftlich fein - aber fie wird sich bernhigen. Sie hat ein sanguinisches Temperament. - Bie ichredlich ber Gebante ift, daß fie fich bald wieder des Lebens freuen wird-ohne mich!-Id. ich habe fo gerne gelebt - es freute mich Alles. Satte ich nur geahnt, daß ich fo bald fterben muß, ich hatte jeden Tag, jede Stunde noch gang anders genoffen; taufend Dinge fallen mit ein. Gang früh war's immer befonders reigend, wenn wir Raffee tranten; Gofie fah nach dem Schlafe-ad, wie gut ichliefen wir Beibe! - bejonders hubich und friid aus und die Rinder, halb angefleibet, besonders niedlich. - Bie oft ging ich bann vor ber Bureauftunde fort, um noch im Freien eine Cigarre gu rauchen. - Die ichabe um jebe vergendete Minute, welche ich nicht bei ben Meinen perbrachte - und Die Rinder! Belche Soffnungen haben wir auf fie gefeht, wie haben wir uns gefreut, bis fie groß fein wurden. Sch foll bas nicht erleben! - Unendliche Wehmuth erfaßte mich - ich fonnte meinen, wie ein Rind - aber ba tommen fie - mer ift's?

Es ift Sofie und Dr. Bausmann. Er fommt mir fo eigenthumlich vor, ber Doctor. Warum lächelt er? 3ch bin in Lebensgefahr - wie tann er benn lächeln? - Und dieje bummen Redensarten, es wird ichon werden zc. Eine nervoje peinvolle Ungeduld erfaßt mich. - Bie er Sofie von ber Seite anfieht? - Und hat er ihr nicht vorhin

n der Thur bie Sand gedrudt? Gine jeltjame Angft erfaßt mich. Er hat Gofie immer ben bof gemacht - er vird fie beirathen! Run lachelt er, weil ch fterben mug.

Sofie hat den Doctor hinausbegleiet — sie haben sicher noch zusammen zu prechen.

3d bin wieder allein. Wie grauenhaft mir zu Muthe ift; ich habe meine Frau nicht genug geliebt, bin nicht aufmerkiam genug gewesen, habe sie oft vernachläsigt, aus nichtigen Ursachen belogen - ich habe leichtfertig von ihrem Gelbe verbraucht, nicht genügenb für ihre Rufunft gejorgt. Und die Rinber - wie viel habe ich an ihnen verfaumt, wie oft fie bem Rindermadchen überlaffen, um mit Sofie meinem Bergnügen nachzugehen.

Eine neue Solle bricht über mich los - bie Bewiffensbiffe! - Bie bielerlei habe ich versäumt, verscherzt, verdorben — und nichts ist mehr einzuholen. Ach, wenn ich nur noch wenige Bochen ju

36 will mich furs faffen. dreiblich find die Qualen, die ich er

bulbet habe. Der Tag berging, ber Abend - bie folgende Racht-ber Tod tam nicht, tam mir auch nicht nahe. Ich hatte ben Arzt migverstanden. Er hatte gesagt, bie Prifis werde bis jum Abend eintreten. Gie trat punttlich ein - ein erquidender Schlaf trop aller Seelen. qual.

Aber bie Stunde "im Angeficht bes Todes" blieb mir unvergeglich - ich wurde ein befferer, ernfterer Menich, ber es mit feinen Bflichten genau nahm nur für grau und Rinder lebte. Gie waren mir ja neu geschenft, die Theue-Mein Bergleiben ift bei vernünftiger

Lebensweise ungefährlich, und pernunf tig bin ich ja geworben. Und eine Bahrheit fann ich aus tiefftem Bergen bestätigen: es ift ein Glud, bag wir die Stunden unferes Todes nicht miffen. Reiner foll fie fennen, auch nicht ber idlimmite Berbrecher!"

Co fchlog mein Freund; wir hatten ihm tief ergriffen zugehört; - unfer Bier mar abgeftanben, unfere Cigarren erloschen. Es war, als hätte uns Alle der Hauch des Todes berührt!

Ban Houten's Cocoa — Rein, auflösbar, fparfam.

Todes:Mingeige.

Allen Bervandten und Freunden hiermit die trau-tige Nachricht, das unfere liebe Lochter **Minni**e am Sonntag, den 25, d. M., Nachmittags 4/2 Uhr. nach langem Leiben, im Alter von 2 Jahren 5 Bonaten und 17 Lagen fanft enticklafen ift. Die Beerdigung findet am Dienstag, den 27. d. M., Nachmittags 1/4 Uhr. dom Trauernaufe, 1301 R. Kisland kloe, aus nach Graceland statt. Um filles Beileid ditten die trauern-ben Sinterbischen.

Maric Stuhlmann, | Eltern. Maric Stuhlmann, | Eltern. Linna, Emma, Gejdwister.

Tobes:2Inteige. Kærner Loge 466, D. O. H. Den Beamten und Bridern der Körner Loge 466, D.
C. S., hiermit zur Nachricht, daß Bruder Seinricht Blaim am Sandiga, den 24. d. M., gestorden ift. Die Beerdigung sindet am Dienstag, den 27. d. M., dom Trauerhaule, 782 hohne Ave., aus nach Noiehill stat. Die Bridder werden ersucht, au genannten Tage, Mittags 1 Uhr, in der Logenhalfe zahlreich zu erscheinen, um dem Bruder die fehre hie zu erweisen. Brin Kraffe, Ober-Barde.

Nord-Chicago Bau- & Sparverein.

Die nächfte regelmäßige vierteljährliche Berfamm-ung ber Aftionare findet am Dienftag, den 3. Februar 1891,

und die Eröffnung der 35 Gerie am Dienftag, ben 27. Januar 1891, in Mapers halle, Sidoft-Ede Sigel und Sedgwid Str. fatt. wogu die Mitglieber und folde, die es werben wollen, eingeladen find. @ Geld ju berleihen.

Subscriptionen für Affien in der 35. Serie und Ab-Disationen sür Anseinen werden täglich, mit Auskachung Zientlags, in der Office (Napers Hass) dass der Arthr Camstags dom 2-5 Uhr entgegengenommen. mofak Bullus Sannes, Gefr. Deutsch - amerikanisch demokratischer

Verein von Cook County. Beneral-Dersammlung und Beamtenwahl

Montag; ben 26. 3an. '91, Abends 8 Uhr, Wm. Jungs Halle, 106 D. Ranbolph Str.

Ancient Order of United Workmen

Die zweite Berfammlung behufs Grundung einer men Loge bes Orbens 21. D. U. 20. finbet

Dienstag Abend, 27. Januar, Abende 8 Uhr. in Luths Halle. Gde Lincoln und Garfield Abe., und am Donnerftag Abend um 8 Uhr Organifirung uub Bahl ber Beamten ftatt.

Standard Car Axle Lubricator Company Die gewöhnliche, jahrliche Berlammlung der Aftionäre der "Stanbard Car Alfe Audricator Companyinder findet fatt au. Camftag, den 7. Febr. 1891, Nachmittags 2 Udr. in meiner Office. Jimmer 39 mit 41 Meteopolitan Vood, Chicago. In. Tagesordnung: Wall von der Directoren iowie sonitige bor forwnende Geldäfer. Tulind Galdbier. Gefr.

Coeben traf ein: Die Gartenlanbe 11. Heft 1. Ein neuer Roman "Eine unbedeus 100 Frau" von W. Heimburg beginnt in derfelben. vonnements auf biese bildige und reich illustrirte Fa-lien-Zeitschrift nehmen entgegen

F.P. KENKEL & Co., Budihandlung, 75 Dearborn Str.



Behandlung neben anberenheilmitteln, auch elettrischer heiluntiel bedürsen, liesert er seinen berbefferten ele fri f den Gut et el und anbere elettrische dilsmittel, beiden mit feiner Medigin gu gebrauchen ind, toften fi , und können bieselben nach erfolgter heilung zu erfidageben werben. Dr. Hutchinsons neue Berthobe und feine heilmittel curtren schnell, für die Daner und mit wenigen Kosten. Mrs. Dr. L. HAGENOW, M. D.

Office 198 20. Divifion Str. Damen mit Bri Wöchnerinnen. 20jahrige Bragis.

Chter Weflphälischer Pumpernickel täglich frifch gu haben bei HENRY KELM,

451 N. Clark Str., nahe Division, und in den nachfolgenden Riederlagen: und in den naufolgenden Alederlagen:
Jadu Schreiber. 308 Sedymid Str.
K. Nendauer. 679 Mells Str.
Darbed, 637 Sedymid Str.
Krigenderger, Center nahe Halfed Str.
M. Hoeft. 69 Seminarn Ade.
Stirefe. 231 Chiddurn Ade.
Seiterle A Draheim. 174 Aporth Ade.
L. Un. 202 Aporth Ade.
John Hilder. 250 Adorth Ade.
John Hilder. 250 Adorth Ade.
John Hilder. 250 Adorth Ade.
The Chiman. 357 Wells Str.
M. Chrman. 357 Wells Str.
M. Chrman. 357 Wells Str.
M. Chrman. 357 Wells Str.

Antthlägen, geichungen, feines holz, Schniswertzeug, Maschinerie für Holzardeiter, Schlittschube u. f. w. Sprecht vor oder seude! für Preidlisten.

The John Wilkinson Co., 20 State Str. 21 18300 EMIL SIMON & CO. Deutide Budbruderei, 393 E. DIVISION ST.

Stellungen fuchen: Männer.

Gefucht: Ein junger Mann fucht eine Stelle als ? Roch im Gotel ober Restaurant, beste Zeugniffe. Abs B 146 "übendpost".

Gefucht: Tüchtiger Görtner, besonbers für Blume und Barfanlagen, jucht bauernde Stellung. Abr. W 125 "Weendpolt".

Gefucht: Ein mit bem Groterngeschäft gutbekannter junger Mann, ber beutichen und englissen Strache boultommen machtig, Dricht Nathbeatich verftebt mit Fjerben umangeben, jucht unter beicheibenen An-sprächen Stellung. In and im Salongeschäft be-wandert. Zu erfragen 2206 Dearborn Str. 2. Flur. Beincht: Gin junger Mann fucht Stellung als zweiter Roch, Gotel ober Restaurant, beste Zeugniffe. Abresse 126 Abendpost.

Aleine Anzeigen.

1 Cent das Wort für alle Mingeigen

Berlangt: Manner und Angben. Berlangt: Gin tuchtiger Reifenber für eine beutiche Zeitung in Nebraska. Blattdeutscher vorgezogen Schriftliche Offerten zu richten an Geo. Gregory 108–110 Franklin Str., Chicago. famodi Berlangt: Soneiber und Andere, welche bie Runft

bes Zuschneibens ersernen wollen nach neuerer Methobe, "French Division Roll". 164 La Salle Str. Room 67, Wasica. Man nehme Clebator. Berlangt: Ein junger Barbier; für einen, ber gut im Geschäft guter Plat. 389 W. Polf Str. 2

Berlangt: Gin lediger Mann im Carten zu arbeiten. 696 Larrabee Str. mbio Berlangt: Carpenter für Haustrimming. H. Sweet 14 LaSalle Str., Room 22

Berlangt: Ein starker Junge im Hardware-Store einer, der schon im Hardware-Geschäft gearbeitet hat wird vorgezogen. 572 W. 14. Str. Berlangt: Ein junger Mann als britte Sanb a Brob. 980 R. halfteb Str.

Verlangt: Gin beutscher Schuhmacher, muß ein gu ter fein. 710 2B. 21. Str., Ede Wood. Verlangt: Gin starker Junge an Brot, muß schon u Brot gearbeitet haben. 485 Milwaukee Abe. Berlangt: Sofort, tüğt ger, ftadtfundiger Manı als Collector und Candaffer, hoher Berdienst, Sicher heit verlangt. 12 R. Clarf Str., Zimmer 3. Berlangt: Ein Borbügler an Shobröden ober ein Junge, ber est lernen will. 183 Ambroje Str. mbimio

Verlangt: Gute Buchagenten bei festem Gehalt 6. Grafe & Co., 226 Cinbourn Abe. famobis Berlangt: Frauen und Madden.

Raben und Fabriten.

Berlangt: Mabden an fünftlichen Blumen gu arbeiten. Bezahlung mahrend bes Lernens. 27 Com-mercial Str., nahe B. North Abe., zwischen Paulina und Wood.

Nerlangt: Drei Maidinenmäbden, sowie fechs, um ei Sand an Röcken zu nähen. Guter Lohn und be-ändige Arbeit. Nachzufragen 642 Southport Abe., abe Lincoln Abe. tabe Lincoln Abe. Berlangt: Maschinenmädchen au Gosen. Bestäm ge Arbeit. 475 W. 14. Str. famobis

Berlangt: Operators an Majdinen, gute Finishers. 144 Marwell Str. friemes Verlangt: Mehrere Maschinenmabchen an Sofen. 20j1ms Verlangt: Majdinenmädchen an Aniehofen. Inbourn Abe. 20j.

Berlangt: 4 Maichinen-Madden an Singer-Ma fchinen, um an Shoprocken zu arbeiten. Theob. Rofi 791 R. halfteb Str., hinten. bofrfamol Berlangt: Mehrere Dafchinenmabchen. 581 Mor

Sausarbeit. Perlangt: Eine Frau. um Möfche in's Haus zu nehmen und Wormittags etwas Hausarbeit zu ber-richten. 111 Sch 22. Str., obenauf, zwischen Michigan und Indiana Abe. Verlangt: Ein Mädden für gewöhnliche Hausarbeit 818 Larrabee Str. famol Berlangt: Gin gutes Mabden für allgemeine Saus

Berlangt: Mabden für gewöhnliche Sausarbeit. 135 Berlangt: Gine altere Frau als Saushalterin. 11 Verlangt: Ein starkes Mädchen für Hausarbeit; guter Bohn. 3925 S. Halsteb Str. 24jalw2

Berlangt: Eine ältere Frau, welche ein gutes Heicht, um im Haushalt zu helsen. Ede Elhbourn Alo nd Southport Abe. frsam Berlangt: Gin gutes Dabden. 194 Genry Str.

Berlangt: Gine Fre jum Wirthichaften im Saufe. 19 Rechan Str. 21fa8t11

Berlangt: Ein Dienstmäbchen für Sausarbeit. 152 99. Ban Buren Str. 21jlm9 Verlangt: Mabden für Brivatfamilien. Pläte offen 23 bia 26. Pläte frei. Abends offen. Frau Dec. 8539 Cottage Grobe Ave.

Berlangt. Dabden aller nationalitäten Graner Berlangt: Gute Röchinnen, zweite und Rinbermab-den. Derrichaften werben gut bebient bei Frau Schleis, 157 29. 18. Str. 24bzlut2 Berfangt: Eine deutsche Haushälterin, die englisch pricht. 2810 Archer Abe. famodie

Berlangt: Ein Mädchen für allgemeine Hausarbeit 557 S. Palfted Str., Saloon. famol Berlangt: Gin beutsches Mäbchen für allgemeine Sausarbeit. 49: Milwautee Abe. famos erlangt: Gutes Mädchen für allgemeine Hausar-3200 Rhodes Abe. 2

Berlangt: Sofort, Köchinnen von 6—7 Dollars, weite Madhen und Hausarbeit. Kindermädigen und Kaundreffels, defte Ricke und hoher Ludin, an der Süd-jeite dei Frau Gerfon, 2837 Waddash Ave. Berlangt: Ein beutsches Mabchen, bas noch nicht lange im Lande ift. 6651 Michigan Abe. 2

Berlangt: Ein gutes Mabchen für allgemeine Haus-irbeit. Rachzufragen 456 Dearborn Abe., mittleren

Berlangt: Gin ftarfes beutsches Mabden für gewöhn-liche hausarbeit. 114 Fullerton Ave. mobis

Berlangt: Ein gutes beutiches Mäbchen im Boar binghaus, muß kochen, waschen und bügeln könuen. Nachzufragen Möntag und Dienstag: 783 W. 22. Str. Berlangt: Ein Mäbchen im Alter von 15 Jahren für leichte Gausarbeit, muß zu Haufe schlafen. 120 Wisconsin Str., 2. Finr. 0 Berlangt: Ein Mädchen, bas waschen und bügeln kann, für kleine Familie. 216 Sbergreen Abe., nahe Leavist Str. 0

Berlangt: Gin Rinbermabden in einer fleinen So ie, guter Lohn, Referengen berlangt. 3347 Bro Berfangt: Sutes Mäbchen für allgemeine hausar beit, guter Lohn, Referenzen verlangt. 3347 Prairie Abe.

Berlangt: Ein Madden für die Rüche, ein anderes für zweite Arbeit, guter Lohn. Nachzufragen Ro. 3343 Wabahh Lve. Berlangt: Ein Dienstmabchen in fleiner Familie. gute heimath. 187 Racine Abe., 2. Flat. Berlangt: Ein junges Mädchen zur Stuse der Saustrau. 202 E. VanBuren Str.

Berlangt: Ein ordentliches Madden für allgemeine Hausarbeit. 599 R. Lincoln Str. Berlangt: Gin gutes Mabden für allgemeine Saus-arbeit. 361 29. Chicago Ave. Berlangt: Ein gutes Mäbchen für allgemeine Saus-arbeit. 454 W. Chicago Abe. mbil Berlangt: Gine perfecte Rochin ober Roch. 180 Ranbolph Gir.

Berlangt: Gin gutes Madden für hausarbeit. An-ftanbige Bezahlung. Rachzufragen 563 W. Chicago Berlangt: Ein gutes Madchen für allgemeine haus-arbeit. 587 Milwaufee abe. Berlangt: Ein Mabden für hausarbeit. Radgu-fragen 1189 Milwaufee Abe.

Berlangt: Ein gutes beutsches Mabchen von 15-16 Jahren für leichte Sansarbeit. 254 Lincoln Abe. 0 Berlangt: Manner und Frauen. Berlangt: Mäbchen oder Anaben zum Tahackfreip-ben bei S. Zimmermann & Son, 196 Onfario Str., Affeh-Eingang. jamos

Sefucht: Ein starkes beutsches Madden sucht Stellung. Zu erfragen 70 W. 11. Str. famos Sejucht: Eine ältere anständige Fran sucht einen Blat als haushälterin bei einem Wittwer ober als Kraufenwärterin. 181 Moore Str., nahe Leabill. Familienwasche wird billig ins haus grasumen. Mrs. Zillmann, 92 Orchard Str. finol Gefucht: Gine Fran winsicht für den halben Tag Beichäftigung, tann gut Lunch tochen ober thut auch sonft andere Arbeit. Abr. 2B 149, "Abendpost". O Gefucht: Ein alleinstehendes Madden fucht eine Stelle in einer fleinen Familie als Sanshalterin. In Gebawid Str.

Grundeigenthum und Saufer.

Sufe Gd. und Mittel-Botten an Milwautee, Weftern Elfton Abe. und Diberieb Gtr.

> E. Meims, 1797 Milmaufee Abe. 22jabfmlmf

Grunbeigenthum und Anleihen.

Ju verkaufen: Für einen Spottpreis. 50 Juh Front an Division Str. und Grand Abe. Anton Fougner, 612 First National Bant Bldg. 20jalus Bu bertaufen: Zweistödiges Saus und lot bei Bm. Ohlendorf, 262 Best Guron Str. modimit Ju bermiethen: Mehrere Acker cultivirtes Carten-land, diesseits Belmont Moe, und California Ave, Ausgezeichnete Lage für Blumen und Treibhaus; löu-nen für eine lange Weihe von Jahren unter annehm-

Ju berfaufen ober vertauschen: Minnesota Farm, 60 Acres. N. Anipper, 530 25 Str. 20jlw

311 verfausen: Billig: schone 4-Jimmer-Cottages an dinceln Str., zwischen 44. und 45. Str. \$50 bis \$100 acrts; \$10 monatlich. T. BB. Boske. Cigenthinner. 2959 Emeralb Ape.

Beidaftsgelegenheiten.

Bu bertaufen: Gin gutes Butder-Geschäft; befte age und Kundschaft. Raberes bei Erna Rothe, 394 torth Ave. borrfamo Ju verkaufen: Eine 5 Kannen Milchroute muß Um-ftände halber verkauft werden. Rachzufragen 4413 Wentworth Ave.

R. Linke & Co., 79 M. Madifon Str., bffentliche No-fare offeriren I. Alafie Billiordballe mit 4 Tifchen 2e. an M. Modifon Str., 8800; 4 Kannen Wilchrunke, K. Albland Abe., 8400; fowie Corner Candhy und Schul-utenfliten-Store, gegenüber einer Schule, 8300. Mit-dinery- und Candhy-Store, R. Haffed Str., 8300.

Zu verkaufen bissig: Holz- und Rohlengeschäft mit boliftändiger Einrichtung, gute Lage. Nachzufragen 293 W. Chicago Ave. 24jnlwl Ju berkaufen: Eine gangbare Laundry, Umftanber alber. 436 Wells Str. fmol

Bu bertaufen: Gin gutgehender Galaon und Boarb-inghaus. 175 Rumfen Sir. Bu berfaufen billig: Beftrenommirtes Runbenfdnei

er-Geschäft, gute Lage, mit Wohnung und billiger teute. Abresse S. 141 Abendpost. imomil

Gefdaftstheilhaber. Berlangt: Gin thatiger Bortner für ein mobletabe xtes Leichenbestattungs - Geschäft. Wan abressire Leichenbestatter" an die Office dieser Zeitung. fimos

Rauf- und Bertaufs-Ungebote. Eine neue Sendung harzer Kanarienvögel in bestem Gesang zu billigsten Preisen. Nathan Stottin, 101 Blue Island de. 23j1w9

Bargains, Schöne Range \$4.50, hübsche Lounge \$5, eines Bureau \$4.50, Elegantes Külich Parlor Suit Brüssel Teppich. 106 W. Übams Str. Bu verkaufen billig: Haslwanter-Zither, wegen Abife. 115 Cleveland Ave. fmbil

Bu bertaufen: Gin guter junger Jagbhund. 168 Ju verkaufen: Billig, Saloon- und Labeneinrich tungen. Counters. Spiegel, Cisdores, Waslasies, Selfings. Grocery Bins. Show Cales und Afiche. Dorfc Bros., 116 und 122 & Chicago Ave. Wulje

Wohnungen, Rimmer und Board.

Bu bermiethen: Bei einer Wittwe foone Bimmer, 181 Oft Erie Str., zwei Treppen. famol Cefulge: Ein mlabden fucht Roft und Bohnung ju 121/4 bei einer aufländigen Frau auf der Rorbfeite, nicht weiter als Karrabee ober Division Str. Abress W. 179 "Abendpost".

Ju bermiethen: Möblirtes Frontzimmer. 100 Wells Str., 2. Floor. Berlangt: Koftganger, \$31/2 wöchentlich. 496 29. 14. mobimit

Bu bermiethen: Bimmer, mit ober ohne Board, für fanner. 585 R. Afhland Ave., nabe Dilmantee Bu bermiethen: Eine Wohnung an kinderlofe Beute, die einen älllichen Mann für die Miethe in Aoft neb-nen. Eine Witwe nicht ausgeschloffen. 73 Wohand

Berlangt: Ein Mann sucht ein möblirtes Zimmer n der Nähe von Wells oder 12. Str. dei deutscher Familie oder Wittwe. Adresse: W. 173, "Abendysst". Bu bermiethen: Beere Bettzimmer. 134 Milton Abe., unten. Bu bermiethen: Zimmer mit Board an zweiffrauen ober Madden. 14 Duffold Gtr., oben. imobio

3 Männer finden guten billigen Board. Pribat. 162 Blue Island Ave. famol1 Bu vermiethen: Bunfchenswerthe Offices. 517Dtil-waufee Abe., unter Boft Office. 13ja-1febe Perfonliches.

Sejucht: \$4000 auf erfte Shpothete. 506 Blue Island

Sejucht: Ich sinde einen ordentlichen Mann mit \$200-300, um hier ein bhotographisches Atelier zu eröffnen. J. Raplar, 1405 State Str.

Der International-Bau-Berein hat fiber 4300.000 im Grundeigenthum unter seine Mitglieder berborgt. Gewiß sichere Anlagen zum Sparen. 75 Cenis ben Bronat paris 8100 in sech Jahren. Britgliedern werd Geld gedorgt für 31z Progent. Altien find seit zu der fauset ihr fieden der Der Office, 445 W. Chingo Abe. Denry C. Beo, Spezial-Agent. m. m. 12—1416

250,000 Dollars zu berleiben auf Grundeigenthum 325 und 51% Krazent Zinien. A. Smith, 629 R. Robey Erz., gegenüber Wider Park. 28nolj?

Krivat-Beim für Tamen, die ihre Niederfuntt erwarten. Annahme bon Babies bermittelf. Besandbung aller Francurtunfleiten; frengfte Verfchwiegeneheit. Frau Dr. Schwarz, 279 W. Abums etc. Bumb

\$50 Belohuung für jeden Fall von Sant-trantheit, ramufirten Augentibern. Ausschlag der Sämorrboiben, den Golivers Dermit-Salbe nicht heilt. 50c die Schachtel. Zimmer 62, 163 State Str. Imadm?

Beridiedenes.

\$1.10 wird Ihnen auf jede Maidine vergütet. wenn Sie diese Angeige mitbrungen Domeflie \$23, Armhome 220. Mihite \$12, Standard \$15, Household \$20, Einerican \$10. Einger 48 bis \$15 und hundert andere ben \$5 an in der Domefite-Office, 216 C. Saffed Str.

Schte deutsche Filsschube und Bantoffeln jeder Sröhe abricirt und hält vorrälbig A. Zimmermann, 200 Lihdourn übe. 16ja3w11

tier & Speidel. Wionatiige Jahlungen. Eine vollftändige Auswalt von Schlitten. Transportwagen, Wagen, Karten. Sättel. Vierbegefaurr und Reparaturen. Jadvil L. Place und Ander Me. Waarenlager: 2308—3126 State Str., C. J. Dull.

Beirathsgefuche.

Ein außerorbentlich gebildeter junger Mann (Photograph), wünsch die Bekanntichaft einer achtbaren Danie mit einem Keinen Kapital, mm fich zu berheirathen und bier ein photographische Ateiter zu eröffnen. Ubreffe 2B 164 "Abendpoft".

Unterricht.

Sin junger Sandwerfsmann fucht die Betanntich eines Madchein bebuis Berheirathung. Gruftgemei Offerten unter W 188 "Abendpoft" erbeten.

Löhne, Koten, Boardbills und folechte Schulben aller Art, fofort collectirt. 76 5. Abe., Jimmer 14. Offen Abends bis 8 Uhr, Sonntags bis 11 Uhr Bor-mittags. ja-mil

Alexanders dentiche Gebeimpolizei-Agentur, 181 AB. Madison Str., Zimmer 21, bringt irgend etwas in Erfabrung auf brinatem Wege. Jeber, ber in irgend welche Unamehmlichfeiten verwickelt ift, möge bor-fprechen. Geschlicher Rath frei.

Erfolgreiche Behandlung ber Frauenkankheiten. 18jäbrige Erfahrung. Dr. Röfch, Jimmer 20. 113 kdams Str., Ede Clark. Bon 12 bis 4; Sountags ben 16abl/3

Frauenkrantheitten erfolgreich bebanbelt. Dr. Schrö-ber. 70 State Str., Zimmer 312. Sprechftunden von 2 bis 5% Uhr. Wohnung 27. und Danober Etr. Ziecom11

dile Sorten Rahmaschinen garantirt für fant Jahre: Freis von 810 bis 215. 246 S. Dassted Str., Conteve-ier & Speedel.

Unterricht im Bitheripiel. 6. Stabler, 449 & Rorti

beiner

Bühne.

Rovelle von Konrad Telmann.

Unmittelbar nach bem Affefforeramen wurde ich als tommiffarischer Bertreter eines fcmer erfrautten und auf langere Beit beurlaubten Rreisrichters in ein fleines pommeriches Reft geschidt. Bahr: lich nicht zu meiner Genugthuung. Da aber an jungen Juriften bamals Mangel herrichte und man mir in Aussicht ftellte, ich würde nach einer rühmlichen Boll= endnng meines Rommifforiums in jenem weltabgelegenen Erdwinkel alsbalb eine. fefte Unftellung in ber Sauptstadt gum Bohn erhalten, mar an eine Ablehnung nicht zu benten. Und nun wollte es ber Bufall, bag ich gleich nach meiner Un= tunft in Pollnom alsUntersuchungsrichter in einem unfteriofen Mordprozeg gu fungiren hatte, ber bie gange Gegend feit einiger Zeit in Athem hielt. Das war, von meinem Berufsftandpuntt aus angefehen, als ein ungewöhnliches Glud gu betrachten und brachte nicht nur eine anregende Abwechselung in bas öbe Ginerlei von Bagatellfachen, Grundbuch= eintragungen und Forftontraventionen, fonbern verhieß auch zugleich eine will= tommene Gelegenheit, fich hervorzuheben und geeigneten Orts Aufmertfamteit gu erregen. Go wenigstens fah ich bie Sache an, als ich zum erften Male Gin= ficht in die Atten nahm, und freute mich, burch eine über bas Bertommliche bin= ausreichende Thatigkeit mir über die kleinstädtische Langeweile, an die ich nicht gewöhnt mar, hinweghelfen gu

Alls ich ber Cache bann nähertrat, mußte ich mir freilich gestehen, bag es teinesmegs leicht fein murbe, hier Lor= beern zu ernten, bie Doglichfeit, bag alle meine Bemühungen völlig erfolglos bleiben murben, bagegen flar vorlag. 3ch, ber ich als Reuling in lauter frembe Berhältniffe eintrat und mich unbekannten Menfchen und Dingen gegenüberfah, burfte ichwerlich hoffen, Rlar= heit in bas Dunkel bringen gu tonnen, bas über diefem geheimnigvollen Morbe lag, zumal mein Borganger, ber feit Jah= hier anfässig und in alle Land und Leute betreffenden Ungelegenheiten burchaus eingeweiht mar, teinerlei Muth= magungen bezüglich bes Thaters ober ber Thatmotive hatte aufstellen fonnen und auch ber eigens aus ber hauptstadt hierhergesandte Beamte der Rriminal= polizei wieder abgereist war, ohne zur Aufhellung des Thatbestandes auch nur bas Geringfte beigetragen gu haben. Unter folden Umftanden und ba ich überall, wohin ich horchte, nur ein Ropf= fcutteln und Achselguden gur Untwort erhielt, schwand meine Soffnung, mir hier weine Sporen als. icharffinniger Rriminalrichter verbienen gu fonnen, Dabei lag ber Fall einfach genug.

In ber Racht vom 5. zum 6. Mai hatten Arbeiter, Die nach mehrtägiger Beur: laubung behufs Ordnung häuslicher Berhältniffe von ihrem Beimathsborf wieder in die einige Stunden entfernte Fabrit gurudtehren wollten, wo fie mit Tagesanbruch eintreffen mußten, ben ber Gemeinbe Bollnom gehörigen fogenann= ten "Stadtwald", einen ziemlich umfangreichen Riefernforft, burchquert. eine halbe Stunde von der Stadt ent= fernt, auf einen mitten im Wege liegenden menfchlichen Rorper geftogen, um einen Tobten handelte. Und biefer Bilfeforfter Friedrich Bland, ber feit noch nicht langer Zeit im Bollnower Forfthause weilte, um bem alten ftabti= gu feiner Unterftühung bei gunehmenber Rranklichkeit in Dienft und Brot genommen hatte, an die Sand zu geben. Die Arbeiter entbedten auch fofort, bag Friedrich Pland burch eine Rugel mit= ten in die Bruft geschoffen worden war - beziehentlich fich felber geschoffen hatte — und daß fein Tod baburch vermuthlich fcon vor Stunbenn ber Leichnam mar bereits erfaltet - herbeigeführt worden fein mußte. Gie entschloffen fich bes= halb, im Forithaufe bas Borgefallene gu melben, ließen aber ben Leichnam einit: weilen ba liegen, wo fie ihn gefunden

Förfter Segemann, ben fie aus bem Schlafe wedten, ichidte feinen Burichen unverzüglich jur Boligei und machte ein erfahrener Richter und ein gewandter fich von ben Leuten ben Fundort geis ten. Dennoch gab ich nach einer vor: gen zu laffen. Rach bem Gintreffen | übergehenden Muthlofigkeit die Soffnung umfangreiches Protofoll aufgenommen etwas Licht in bies Dunkel zu bringen. worben, ein paar Stunden fpater war Das ben juligen Juriften fast immer ber Richter felbft an Ort und Stelle eigene Intereffe an allen Kriminalfällen gemefen, die gerichtliche Obduttion bes | mar bei mir in besonders hohem Dage Leichnams hatte ftattgefunden, bie ausgebilbet und ich hatte feine Ruhe Staatsanwaltichaft in ber eine Gifen- | cher, als bis ich mich von ber Ruglofig= bahnftunde entfernten Rreisstadt mar feit aller meiner Berfuche überzeugt telegraphisch benachrichtigt, alle Mag: regeln waren getroffen, um ben That= beftand aufzuhellen und ben Thater ausfindig zu machen. Gammtliche in Frage tommenben Beborben entwidelten eine mir nicht unbegrundet. Und ba fein fieberhafte Thatigkeit. Aber trop bes Raubmord vorlag, - benn man hatte Auffebens, welches in Diefer ftillen und Die fammtlichen, freilich taum nennensfriedvollen Gegend, die wenig ober nichts von Berbrechen wußte, burch bas blutige Beheimniß gewedt worden war, tros bes gemeinfamen Beftrebens ber gefammten Bevölferung, ben Uebelthater gu entbeden und gur verbienten Beftrafung zu ziehen, mar es nicht ge= lungen, auch nur die geringfte Aufhel= lung in biefes buntle Greigniß gu ben nach Grunden forfchen, bie ihm bie

Dag es fich überhaupt um ein Berbrechen und nicht etwa um einen Gelbft: morb handelte, ericien, abgefeben bavon, bag für ben letteren fich teinerlei Unhaltspuntte ergaben, zweifellos. Bor MUem mar bie Baffe, mit welcher bie töbtliche Bunde zugefügt worben mar, am Thatorte nicht aufgefunden worden, und man hatte festgestellt, bag biefe Baffe ein kleinkalibriger Revolver geswesen war, wie, daß ein solcher sich niemals im Befit bes Ermorbeten bes ließ, foweit ich es vermochte. Die Bofunden ober etwa gur Baffenausftattung | ligei mußte bauernd fcarf vigiliren

bes Forfihaufes gehört hatte. Durch biefe Feststellung murbe bas Greigniß felbit zugleich um Bieles rathfelhafter. Denn bie urfprüngliche und am nächften liegende Annahme, bag Bland von Holzbieben, benen er nachstellte und bie er gur Anzeige hatte bringen wollen, niedergeschoffen worden fei - einen Wilbbestand befag ber Stadtwald nicht - erfchien hierdurch hinfällig. Welcher Solzbieb follte fich mohl im Befit eines Revolvers befun= ben haben? Gin Arthieb ober Mefferftich hatte ihm ben gleichen Dienft verrichtet. Eigenthümer eines Revolvers maren in ber Stadt überhaupt, wie leicht tonfta= tirt werden tonnte, nur wenige Berfonen, auf die um biefes gufälligen Um= standes wegen auch nur den leifesten Berdacht zu richten, lächerlich gewesen ware. Gie gehörten zu ben angesehenen honoratiorenfamilien ber Stadt und hatten ebenfo gute Grunde für ben Befit ihrer Baffen, als fie unschwer hatten nachweisen tonnen, bag fie mit bem er= morbeten Forstwärter niemals in irgend einer Beziehung geftanden hatten.

einem Alibibemeife, ber ihnen leicht ge=

Das Geltjame mar, bag Bland fich

fallen mare, tam es gar nicht.

überhaupt erft feit Rurgem in feiner biefigen Stellung befunden hatte und bis= her weder Freund noch Feind hier befag. Richt einmal ein Liebesverhältniß hatte er angefündigt, fo bag man auch an eine That ber Gifersucht ober Rache gegen ihn nicht benten fonnte. Er ftammte gar nicht aus ber Gegenb, war in Dit= telbeutschland babeim und hatte fich in ben verschiebenften Stellun= gen überall in ber Welt umbergetrieben. Bon Saufe aus mar er gelernter Gartner, hatte aber auch im Forstfach ichon hie und ba Bilfsdienste geleiftet und mar bem alten Forfter Begemann burch einen Jugendfreund und Berufsgenoffen, an ben er fich ge= mandt, als ihm ber Dienft gu fchmer geworben und er fich nach einer Stupe umgefeben, empfohlen morben. Sonderlich zufrieden mar ber Alte mit bem Untommling, ben er in Folge jener Empfehlung auf Tren und Glauben hin in Dienft genommen, ohne ihn nur erst gesehen zu haben, nicht gewesen. Man schilberte mir Planck als einen unjuganglichen, etwas finfteren und unfteten Gefellen, ber teine vertrauener= medenben Augen gehabt habe und ben man gern habe feine eigenen Bege geben laffen. Borgumerfen hatte ihm jedoch Niemand etwas und feine Pflichten hatte er gemiffenhaft erfüllt. Un bem fraglichen Abend bes 5. Mai war er vom Forfthaufe aufgebrochen, um ben ge= wohnten, abendlichen Rundgang gu machen, und meder ber alte Begemann noch ber Buriche ober die alte Saushälterin hatten auf feine Rudtehr gewartet, fon= bern alle Drei waren ruhig folafen gegangen, ba Bland manchmal lange fortblieb, auch wohl noch für ein Stunt. chen im Wirthshause eintehrte, Go hatte

Um Thatorte felbit maren feinerlei Spuren vorgefunden worden, welche auf einen ftattgehabten Rampf gwischen bem Thater und feinen Opfer hatten fchlie-Ben laffen. Pland mußte fofort aus bem Sinterhalt niebergeschoffen worden fein, fofort mußte er ben Beift aufgege= ben haben. In bem fandigen Balbbo= Bei biefer Gelegenheit waren fie, taum ben waren überhaupt feinerlei Fußfpuren gurudgeblieben, bie auf eine Kährte hatten leiten fonnen. Dur fonber= barermeife mar unweit von bem Thatben fie alsbald, in ber Un= orte, bicht neben einem fleinen, aus ber nahme, einen Betrunkenen ober Ber- Regenzeit ber letten Bochen übrig ungludten vor fich zu feben, aufgehoben gebliebenen Tumpel, mo bas Erbhatten, um nun zu erkennen, daß es fich reich feucht mar, ber Abbrud einer Fußipur entbedt worben, und Tobte war, wie fie gleich feststellten, ber | biese Spur ruhrte von einem Bierlichen, fcmalen Damenfcuh her. Es lag nahe, bag man vorausfette, biefe Fugfpur ftebe mit ber blutigen That in feinem ichen Forftauffeber Segemann, ber ibn geringften Busammenhang, fondern fei nur zufällig bort noch vorhanden gemefen, ba fie fich in bem naffen Boben mohl eine Weile erhalten haben tonnte. Der Stadtmald biente gerabe ben befferen Familien ber Stadt und besonbers in ben Frühlingszeit zur nachmittägigen Bromenabe und die Gpur eines fleinen Damen: fußes barin tonnte mahrlich nicht auffallen. Dennoch mar ber Abbrud bes Schuhs genau auf bem Papier nachgezeichnet worden und bas Bapier befand fich bei ben Aften. Weitere Folgerungen hatte man nicht baran gefnüpft.

ihn niemand vermißt.

Unter folden Umftanben trat ich in biefe Untersuchungsfache "wiber Unbefannt" ein und fam ju bem Schluffe, bag meinem ungeübten Scharffinn mohl schwerlich gelingen werbe, mas por mir felber auf ben Weg, um Rriminalbeamter vergeblich verfucht hateines Polizeibeamten mar bann ein noch nicht gang auf, ichlieflich boch haben würde.

Die fcon von meinem Borganger auf: gestellte Bermuthung, bag ber Mord von einem Fremden verübt worden, erfchien werthen Sabjeligkeiten Plands unange= rührt bei ber Leiche vorgefunden, handelte es fich nach meiner Rombina: tion um einen Aft ber Rache ober Feind: ichaft, ber von einem früheren Gegner begangen mar. Man mußte alfo, mas nach meiner Auffaffung bisher viel gu wenig geschehen war, in Plands Borle: Todfeindschaft ober bas Rachegeluft ir= gend eines Gegners zugezogen haben tonnte, bem fich eine fo blutige That qu= trauen lieg. Auf biefe Art ergaben fich ficherlich allerlei Unhaltspunkte für neuen Berbacht. Jebenfalls versuchte ich es, auf foldem Grunde junächft weiterzubauen. Das verurfachte nun eine Menge von Schreibereien nach allen möglichen Belt: gegenden bin und brachte fo junachft bie eigentliche Untersuchung in's Stoden, bie ich aber tropbem in ber Stille fortfeben

und befonders auf etwa in ben Birthshäufern von halb ober gang betruntenen Gaften gelegentlich hingeworfene Meußerungen fahnden. Much feste ich burch, bag bie Gemeindevertretung eine nam= hafte Belohnung für Denjenigen ausfcrieb, ber ben Thater namhaft ober auch nur die Thaterichaft eines bestimm= ten Individuums wurde glaubhaft machen fonnen. Die Staatsanwaltschaft hatte ihrerfeits ichon eine ahnliche Befannt= machung erlaffen. Go mar bie allge= meine Mufmertfamteit wieber lebhafter auf ben mertwürdigen Fall bingelentt worben und ber allfeitigen Unterftutung fonnte ich bei meinen Bestrebungen ficher

(Fortfebung folgt.)



Mbenmatismus.

Cordova, Minn. Ich litt mehr wie 10 Sahre an rheumatischen und dann geheilt.
Columbus, Ohio,
25. Juni, 1888.
Bor 12 Jahren zog — Wm. B. Hounder.

THE CHARLES A. VOGELER CO., Baltimore, Md.

Dr. August Koenig's HAMBURGER

Blutreinigungsmittel. Wegen biliofe Anfalle, Magen= und Rierenbeichwerden,

Berdauungsbeichwerden, Dyspepfia, Uebelteit, Ropfmeh, Leberleiben, Schwindel. Chenfo gegen bie Reiben bes weiblichen Gefchlechts.

Breis 50 Gents: in allen Apotheten au baben.

THE CHARLES A. VGGELER CO., Baltimore, Md.

Tansende sterben!

enft Ihr, daß durch eine wunderbare Bor: fehung Ihr dem Schicffal

entgehen werdet, welches jeden Menschen erwartet, der eine Rorper nicht zuträglich. Erfältung vernachläffigt? Wist Ihr nicht, daß in unserm Sande Taufende fterben, weil sie bei einer

leichten Erkälung

oder fonftigen bronchialen Leiden nicht fofort ihre Zuflucht nahmen zu jenem alten und allgemein anerkann: ten Seilmittel

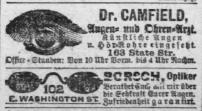
welches sichere Erleichterung verschafft, wenn eine Neigung

Sawindjucht

porhanden ift. Erinnert Euch, daß diefes bewährte und zuberläf: fige Mittel gegen Suften

und Erfältung gu haben ift bei allen Apothefern. Bife's Jahnweh-Tropfen curiren in einer

Dr. H. EHRLICH, Augen : Arst, Bi Etate Etr., Zimmer 302. Wohn un g: 642 kincoin Abe., Angen-u. Oprentrantheiten Specialität. Un ter fuch ung frei. Magenstäfer angebast. Sonntag Office-Stunden: 10-1 Uhr. 642 Lincoin Abe.



Die besten und bisligsten Bruch. bänder faust nan beim Kabri-fausten Otto Kaalteich, Jimmer 1. 183 Clarf Str.. Ede Pabilise. Bandwurm-Mittel, werft unfehlbar, qu haber bei B. Reicharbt, B.B. Rungie St.

Beder wasserdichte Kragen oder Manschette, auf welden man fich verlaffen kann,

daß er nicht bricht! Gei auf

Nicht vergilbt! trägt diese Marke.



Bat fein Bafden nöthig. Rann in einem Augenblid rein abgewifct werben. Der einsige mit Leinwand gefütterte masserdichte Aragen im Markt.

Castoria

für Unerwachsene und Sinder.

., Cakeria eignet sich für Amber so gut, daß ich ich Sastoria heilt Acsit, Stubsgangeklagen, es empfehle als vorgäglicher wie alle mir bekannten Auffloßen, Diarrhde und sauren Wagen, Macht Würmer tobt, giebt Schlaf, Hiftzum Berbanen, Din' jeben Schaben kannst du ihm vertrauen.

THE CENTAUR COMPANY, 77 Murray Street, N. Y.

Männer-Schwäche.

Bollige Bieberherfiellung ber Cefundheit und geichlechtlichen Ruftigfeit La Calle'igen Dafidarm-Behandlung.

Erfolgreich, wo alles Andere fehlgeschlagen hal.

Die La Calle'ide Methode und ihre Borgage. 1. Applitation ber Mittel birett am Gig ber Rrant-Bermeibung ber Berbauung und Abidmadung

beit 2. Bermeidung ber Berdauung und Abschündigung ber Wirsamkeit der Mittel.

3. Engere Annaherung an die bedeutenden unteren Ochnungen der Kindelmaatsburven aus der Wirdelsaulie und daher erleichtertes Eindringen zu der Veredifäuse und daher erleichtertes Eindringen zu der Veredifäuse und daher erleichtertes Eindringen zu der Veredifäuse und der Parkale desköchinns und Kindgrats.

4. Der Palient kann sich selbst mit lehr geringen Rossen den Erheiten.

5. Ihr Gedrauch erfordert keine Beränderung der Ditt der der Kebensgewohnkeiten.

6. Sie sind beidet unschalich.

7. Sie sind leicht von Jedem an Ort und Stelle einzusähren und worten unmitteldar auf den Sis des Uedels innerhalb weniger als einer halben Stande.

Rennzeichen: Selbste Berdauung, Übertimangel, Ubmagerung, Gedächtunissigionade, beise Wastungen und Erröten, Gartleitigsfet, steberhalter und nervöher oder tiefer Schalf mit Irdunen, derzstopfen. Aussischiage im Gesicht und Hals. Kopfweb, Ubmeigung agen Gestellichaft. Unentschossenheit, Wangel an Wislenstrat, Schüchterneit u. in. Unser Webandungsmethode ersordert keine Berufsfärung und keine Magenidertabungen mit Wedizin, die Mediamente werden dirett an den affiziten Zueiten angewandt.

Der Fall Schüchterneit u. in. Unser Webandungen keine Argenidertabungen mit Wedizin, die Mediamente werden dirett an den affiziten Leiten abeiten angewandt.

Der Fall Schüchterneit, was der keine Pracheiten errarbeiten der Attern. Verlag nach der Krantheiten der Attern. Verlag nach Verlagen

Bad mit Benguiffen und Gebrauchsanwei fung gratis. Man foreibe an Dr. Hans Trestew,

822 Broadway, New York, N. D.

Quedilberchlorür

und biele andere mineralifden Beftandtheile find bem Die Sieben Rrauter Gilber:Billen find ans fest, und in ihrer Birfung find fie fonell, ficher und

Unberbaulichfeit, Robffdmergen, Gelbfucht, unreines Blut, Samorrhoiden u. f. w. werden burch Etuhl: berftobfung berurfact, aber burch ben Gebrauch bon ben Cieben Arauter Gilber-Billen gebeilt. Durd fie wird ber Rorper bon unbrauchbaren Mb. inderungen befreit und ein regelmäßige: Gtuble gang gefichert. Breis in allen Anotheten: 25 643.

CO-OPERATIVE MEDICAL TREATMENT ASSOCIATION.

Beheime, nervoje, dronifche und Rüdgrat-Leiden

ftets in gefchictter Weife behanbelt. Fahige Mergie, niedrige Gebühren und Medigin geliefert. 17jan-1feb3 182 STATE STR 8tm as 53 und 14

Frau L. HAGENOW, M. D. Office 198 B. Divifion Str. Damen mit Pri-bat-Krankheiten, Krebs ober Unregelmäßigfeit, tönnen fich vertrauenboll an sie wenden. Sutes Deim für Wöchnerinnen. Wjährige Pragis.

Dr. EMRICH. E beşi alitat: Frauen und Ainbertransheiten. Sprechtunder: 8-9 Borm., 1-3 und 6-7 Rachm. 487 W. CHICAGO AVE., Ede Albland Ade. Zelephon Ro. 7250. 24feplj3

Weftern Redical & Eurgical Inflitute, 127 La Galle Str., Dr. N. Greet, feit 30 Jahren praftictend, giebt freien Mach über alle heciellen Män-nertrankheiten. Dr. Greers neue Deilmittel kurien ofort. Ein sicheres Mittel gegenkt er ven fon äch en. Sberechtunden 3-8 täglich, Sonntags 10-12. ul. 1. j. 3

Dr. Julius Dittmann,

Deutscher Zahnargt Office: 113 C. Madifon Str. | Zimmer 6.

Dr. C. SCHROEDER,
Dentscher Jahnarit,
413 MILWAUKEE AVE.,
413 MILWAUKEE AVE.,
6de Carpenter Six.—Rünstling Jähne u. Golding.
lungen eine Spezialität. Jähne ingmerzlöß gezogen.
Conntags offen. Isjähr. Erjahrung. Billigsten preife.

BR., GODMAN, 3a hua îşt Parlord 1. 2. 3 und 4. 182 B. Madien Etr., Ece Halles Bahne ishmerşloğ ausgezogen. Befte Codiffe Solie Solie

Dr. Dodds wibmet feine besondere Aufmerkjamteit allen dronischen Krantheiten. Geheime Geschlechts: und Sautfrantheiten, Samorrhoiden und bogartige Geschwäre behandelt ohne Deffer und ohne Berhinderung am Gefchaft. Consultation frei. 139 D. Rabijon Str.

as Rheumatismusbuch.

J. C. Frese & Co.'s Hamburger Thee.



und Bruftbeichwerben. Hanorkordeleiben, Keber-und Anterleibs-Krantheiten, Unfah zur Masserlucht. Oppochondrie. Bladenleiben, indem er den Bladensein mit bem Urin ablübrt, gegen Wit wer, überhaunt als Bräternativmittel gegen fall alle anteckeiben Araussbeiten. Zu haben für 20Cts. das Packet bei allen Apothefern



164 Bowery, New Jort Importeur n. Gene-ral-Agent bon J. C.

Eine vorzügliche Aelegenheit jur Ueberfahrt zwifchen Deutschland und Ame-

rifa bietet bie allbeliebte Baltimore Linie bes Morddeutschen Lloyd. Die ruhmlicht befannten, neuen und er-probten, 6000 Tons großen Boftbampfer biefer Linie fahren regelmäßig wöchentlich amifchen

Baltimore und Bremen und nehmen Baffagiere zu febr billigen Brei-fen. Gute Berpflegung! Größtmöglichfte

Sicherheit! Dolmetider begleiten Die Gin manderer auf ber Reife nach bem Beften. Bis Enbe 1888 murben mit Lloyd : Dampfern 1.885.513 Baffagiere gludlich über ben Ocean befordert, gemiß ein gutes Beugniß fur bie Beliebtheit Diefer Linie.

Weitere Mustunft ertheilen : 21. Schumacher & Co., General-Agenten No. 5 Sub Gay Str., Baltimore, Md., 3. Bm. Cichenburg, General-Agent, Ro. 104 Fifth Ave., Chicago, Ill., oder beren Bertreter im Inlande. Rianli



Redisanwälte.

Julius Goldgier. John B. Rodgers. Goldzier & Rodgers, Rechtsanwälte, 4jalj8 Zimmer 39&41 Metropolitan Blod, Chicago N.W.-Ede Ranbolph und La Salle Str.

ADOLPH TRAUB,

= Movotat, === 1213 Tacoma Bldg., Madison und La Salle Str. - Telephon 1762. -

Darleben auf perfont. Gigenthum. (Gebraudt 36r Gelb?

Wir berleihen Geld zu regend einem Betrage van 255 bis \$10,000 zu ben moglicht niedrigen Katen und in fürzefter Zeit. Wenn Ihr Geld zu leiben wünscht auf Nobeln, Pianoß, Feben Magen, Antichen Sogerbausscheins der berlönliches Eigenthum irgend weicher Art, so verfaumt nicht, nach unseren Waten zu fragen, bebor Ihr eine Kuleihe macht.

Bit verleihen Geld, dine bat es in die Ceffentlichkeit sommt und bestreben uns, untere kunden so zu bebienen, dehn sie wieder zu uns kommen, wenn sie eine aus berr Antieihe zu machen wünschen. Ansiehen können auf beliehige Zeit ausgebehnt und Sablungen entweber von ober theitweite zu regend einer Zeit gemacht werben, nach dem Belieben derkeihenden und jede gemachte Bahung vermindert die Kosten der Anleihe im Nerdältnig zum Betrage der Jahlung. Es werben feine Gebühren im Boraus abgezogen, sondern Ihr der konken der Keichen der Anleihe im Nerdältnig zum Betrage der Jahlung. Es werben feine Gebühren im Boraus abgezogen, sondern Ihr der der anderes personliches Eigenthum irgend welcher abereichten der Anleihe Ihr einer Alleihen der Gegenthum in Eurem Bestart schulden sollet, werden wir benielden addezahlen und Sich jo lange Frift geben, als Ihr wünscht. Ihr das Jir den Gebrauch des Gelbes swohl als auch des Eigenthums habt. Behenste, das Ihr au seder Verleichen der Schien der Masleibe vernindern Konnt.

Benn Ihr Geld gedranden solltet, so wirde es zu Eurem Bortheit sein, zuerst bei uns dorzuchen, des vor Ihr ein Anleibe went Maleibe went Anleibe kenn Anleibe macht.

Chicago Mortgage Boan Ca.

CONTROL OF CONTROL

Januar-Bargains.

	Californische Rofinen, per Pfund	4 Cents 5 Cents
	C. & B. Erdbeeren Conferven, per Krug	19 Cents
	C. & B. himbeeren-Conferven, per Krug	19 Cents
	3 Pfund-Buchfe Californiiche Pfirfiche	19 Cents
1	2 Diund-Buchle Succer-Corn	9 Cents
	3 Pfund-Büchse Solid meat Tomatoes	8 Cents
	2 Pfund-Buchfe Budererbien	8 Cents
	Salad Dreifing, per flaiche	10 Cents
9	Cryftallifirte frangofifche fruchte, werth \$1.50 per Pfund;	
	unser Dreis	29 Cents
1	16 Pfund granulirter Zucker	\$1.00
	Guter Carolina-Reis, per Pfund	'5 Cents
	2 Pfund Buchfe weiße Kirschen	10 Cents
-	5 Pfund Budet reine frucht Praferven	50 Cents
	3 Pfund Buchse Solid Meat Tomatoes	8 Cents
	Joliet Standard Seife, 60 Stud, 60 Pfund	\$2.10
1	Joliet Standard Seife, per einzelnes Pfund	4 Cents
-	50 Pfund-Bor Californische getrodnete Birnen	\$4.48
1	Californische getrocknete Birnen, per Pfund	10 Cents
1	20 Pfund Bor Californische lose Muscatel-Rofinen	\$1.48
1	Alltes trockenes Pop-Corn, per Pfund	5 Cents
	Sugar cured Schinfen, per Pfund	74 Cents
1	herfimer County (27. Q.) Kafe, feinster, per Pfund	15 Cents
1	2 Pfund-Büchse Birnen	
1	20 Pfund-Pail frucht-Jelly	68 Cents
	2 Pfund-Krug frucht-Jelly	9 Cents
-	3- Pfund-Budfe Californischer Spargel	4 Cents
1	Geschälte und gedampfie getrodnete Pfirfiche, per Pfund	13 Cents

Toilet-Seife zu 50 Cents am Dollar.

Eclipfe Toilet-Seife, 4 Stud in ber Schachtel	9 Cents
Columbia, 5 Stud in der Schachtel	
Marechal Miel, 3 Stück in der Schachtel	19 Cents
Cochin Cocoanuf: Del-Seife, 3 Stud in der Schachtel	14 Cents
Superior Rafirfeife	5 Cents
Edite Theerseife	

Mehl.

Diamond Medal Minnesota Patentmehl, per Saß \$4.98 Dies Mehl ist von hartem Datota Spring-Weizen gemahlen und liefert bas beste, weißeste, nahrhafteste Brot in ber Waft
Washburn Superlative Patentmehl, per fag\$4.98
H. A. Eagle & Co. "Best" Minnesota Patentmehl, per faß\$5.40 Unfer "Best" Palentmehl wird aussichtießtich für uns hergestellt von einer der besten Mühlen in Minne sota. Es wird gemacht aus ausgewahltem harten Weigen, und wir garantiren es als das beste Weh im Martie und itets gyirichenfiellend.
feines altes St. Couis Winter-Weizenmehl \$4.70

Früchte in Bledbüchfen.

1	@ Buchje.	0	Dug
	2 Bfb. Buchfe Erbbeeren		\$1.50
	2 Pfd. Buchfe eingemachte Erbbecren 19	2	2.20
	3 Bfb. Büchie Tafel-Bfirfice 20		2.40
	3 Bib. Buchfe feinite Californifche		
	Tafel-Bfirfice27	E	3.10
1	3 Bfd. Buchfe Cal. Gier-Bflaumen 17		2.00
1	3 Pfd. Buchte Cal. Gold Drob-Bflau-		
1	men		2.00
i	3 Bib. Budie Calif. Green Gages 121/2		1.50
Į	3 Pfd. Büchfe Calif. Aprifofen 21		2.40
1	2 Afb. Buchfe gefchnittene Ananas 15		1.50
1	2 Pfd. Büchje Stachelbeeren12		1.30
1			

Gemüfe in Bledbüchfen.

Ì	@ Büchse. @	Dut.
Ì	2 Bfb. Budfe Lima Bohnen 121/2	\$1.45
4	3 " Gtringleg Bohnen 10	1.15
1	3 , gebacene Bohnen 15	1.70
١	3 " füße Kartoffeln15	1.70
1	3 " Rürbiß10	1.00
1	2 " Fanch Marrow Erbfen. 11	1.25
1		1.05
1	Feine frangofische Bilge	2.00
1	Feine fleine frangofifche Erbfen 16	1.70
1	2 Pfd. Buchie "Baby" Sweet Corn 11	1.25
i	Diefes Rorn ift wie die Babies, gart und fug.	
1	2 Pfb. Buchfe Barton Corn 9	1.05
1	2 Bib. Buchje Oneida Co., 9t. D., Gug-	

Seife.

,33 Stüd Stanbard Familh.
22 Babbitts beste Seife.
22 Fairbants Santa Claus.
20 Schaft Merfs beutige Mottleb Seife.
20 Stüd Berfs beutige Mottleb Seife.
20 Stüd beste Familien-Zeife.

Fifd in Bledbüdfen.

@ Büchse @	Dut.
1 Bib. Büchfe Californischer Lachs . 10 1 Pib. Büchfe Columbia Flug-Lachs . 15 1 Pib. Büchfe Lachs Eteals . 19 1 Pib. Büchfe Lachs Eteals . 19 1 Pib. Büchfe Cobe Austern . 21 1 Pib. Büchfe Cobe Austern . 12 2 Pib. Büchfe Cobe Austern . 19 9 Austrianische Carbinen in Oel . 5 Cenf-Carbinen in großen Auchfen . 10 3 Moorticte Carbinen in Oel . 16 1 Pib. Büchfe Wartelen . 10 1 Pib. Büchfe Wartelen . 10	1.15 1.65 2.10 2:40 1.30 2.20 55 1.05 1.85

Thee-Japans. Bastet "fired" ober ungefarbt.

Guter Japan, per Bfund ..

Ein **8.4** aut trinkenber Ooolong, per Pfund... 25 Ets Feiner Formosa Oolong, per Pfund... ... 35 Ets Neue Ernte Fanch Ooolong, per Pfund..... ... 50 Ets Gunpowders.

per Bjund

Raffee.

Guter ungebrannter Rio-Raffee @ Bfd..... 20 64

H. R. EAGLE & CO.,

68 Wabaih Abe.

Alphons Weigand, 180-182 Washington Str., gegenüber ber "Abendpoft".

Restaurant und Saloon. Regulärer Mittagstisch fowie Bufineg 21.nd von 11-2 Uhr.

THE MCAVOY BREWING CO., echtem Malz Lager: Bier.

Office und Brauerei: 2349 South Park Ave., Chicago.

Minangielles.

Hort auf, Mielhe zu zahlen! Gignet Guer Seim!

Wir streden einem Jeben die nötdigen G-iber zum Kaufen eines haufes, Bauplahes (Sot) ober Farm, wo immer in den Ber. Staaten gef-gen, vor, weiches in wonatlicher Katen von 210 vis 20 abbezahlt werben kann. Unentgeltliche Auskunft ertheit die Office 285 CLYBOURN AVE., Gar palited Gtr. Office-Stunden: Bon 9 Uhr Borm. bis 8 Uhr Abds., Bonntags bon 9 Uhr bis 1 Uhr Racim.

WM. BOLDENWECK, Brundeigenthum, Unleihen und Derficherung. Zimmer No. 727 Opera House Building,

Ede Clarf und Bafbington Gir. Chicaga. bwi \$15 bis \$500 gelieben auf Möbel, Pianos, Pierbe Autschen u. f. w. Riebrige Jinfen. lang Zahlungskrift. Zebe Abgeblung auf das Audital vermirdent die Juffen. Spracen Sie vor det JOHN CULLEN, 396 W. 12. Str.. Ste Blue Jiland abe.

OHARLES MOE & CO., 135 Abams Str. Bicenfirte Broters. Ricen firte Broters,
Irgend ein Schdetrag zu verleiben auf Albren. Daimanten und Schmack jachen. Alle Gold und Silber gefanft Archiverth, 27malf? Richt ausgelöste Unru und Diemanten werben für die Sälfte des früheren Kreises derkauft.

Geld ju verleihen auf Mobel, Bianos. Pferbe Wagen, Baubeteins-Actien, erste und a Grundeigenthums-Sphotheten und andere gute S heiten. I b 1 Washington Ctr., Jimmer 66 Be und, sarridt ober telephonitri und, Lelephon 1275, wir werden Jemanden zu Ihnen schieden.

Finanzielles.

Loan Office. Berficherung. Law Office. Lake View Loan Co. Office: 631 Lincoln Ave.

Anleiben auf alle Arten bon Perfonlichem Gigenthum, Saushalt-Gegen ftanden, Store Figtures, Pferde, Bagen und

Irgend welche gute Sicherheit. Reine Deffentlichteit. Reine Fortnahme bes Gigenthums. 1-12 Mt. Beit. Riedrige Raten. Collectionen beforgt, Real Eftate gefauft, verlauft und umgetaufigt. 26dabm2 Rotig: Mile unfere Gefcafte bier beforgt Bermiethungen.

Deffentlider Rotar. Grundeigenthum.

GELD

Part, wer bei mir Paffagescheine, Cajüte oden Zwischendeck, nach ober von Deutschland lauft. In befördere Kaffagiere nach und von Samburg, Kremen, Antwerden, Kotterdam, Amkerdam, Hankerdam, Gavre, Paris, Siettin ze. vin Rew Port ober Kaltimore. Bassagiere nach Enrodu tiese mit Sepad frei an Bord des Dampfers. Wer Freunds oder Verwands von Amerikanse mit bleie mit Lame Amerikanse mit Jecker in der Katens zu löben. Linkungt der Katheres in der Kathere der Kathere gemeldet. Räheres in der General-Agentur den

ANTON BOENERT, 92 La Galle Strafe, Curopa, Collettionen, Boftausjahlungen in, brompt beforgt. Countage offen bis 12 Ugt. 30

Geld zu verleihen

an ehrliche Bente, ju niedrigften ginfen, ohne Fort-icaffung ober Beröffentlichung, auf Mobeln, Pianos, Bierbe, Wagen, Wirthicafts- und Baben-Ginrichtungen, Lagerhausficheine und erfter Rinffe Werthpapiere. ta Das einzige deutfche Cefcaft

in diefer Mrt. UNION LOAN CO., 108 5th Ave., 3immer 2. 15mglmt3 Amifden Mabifon und Wafhington Str.

Schukverein der Kausbefiker

gegen folecht gablenbe Diether, 371 Barrabee Gir. BRANCH OFFICES: Bm. Giebert, 3204 Mentwarth Aus. Beter Beber, 523 Milwaufge Ans. 614 Racine Abe., Gde George Gib.